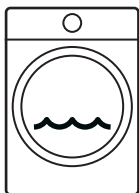




Electrolux



electrolux.com/register



UK Інструкція | Пральна машина

EW7FG4492UDU



Ласкаво просимо до Electrolux! Дякуємо, що обрали наш прилад.



Ми прагнемо збереження довкілля, скорочуючи паперові документи та забезпечуючи доступ до повних інструкцій з експлуатації онлайн. Отримайте доступ до повної версії інструкції з експлуатації на electrolux.com/manuals



Отримуйте поради з використання, брошури, інструкції з усунення несправностей, інформацію щодо сервісу та ремонту на electrolux.com/support



Купуйте аксесуари, витратні матеріали й оригінальні запчастини для вашого приладу на electrolux.com/shop

Може змінитися без оповіщення.

ЗМІСТ

1. ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ.....	2
2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ.....	4
3. ОПИС ВИРОБУ	7
4. ТЕХНІЧНА ІНФОРМАЦІЯ	8
5. ВСТАНОВЛЕННЯ	8
6. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ	12
7. РУЧКА ПЕРЕМІКАННЯ ТА КНОПКИ	14
8. НАЛАШТУВАННЯ	17
9. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ.....	18
10. ПРОГРАМИ	19
11. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ	24
12. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ	30
13. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	36
14. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ.....	40
15. ЕКСПРЕС-ДОВІДНИК	42
16. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ.....	46

1. ⚠ ІНФОРМАЦІЯ ЩОДО БЕЗПЕКИ



Перед встановленням та експлуатацією цього приладу слід уважно прочитати надані інструкції. Виробник не несе відповідальності за травми чи збитки, спричинені неправильним установленням або використанням. Інструкції слід зберігати в безпечному й доступному місці для використання в майбутньому.

1.1 Безпека дітей і вразливих осіб

- Діти від 8 років та особи з обмеженими фізичними, сенсорними або психічними можливостями чи

недостатнім досвідом і знаннями можуть користуватися цим приладом лише під наглядом, або за умови попереднього отримання інструкцій з безпечного користування приладом та розуміння пов'язаних з цим ризиків.

- Діти віком від 3 до 8 років та особи з важкою та комплексною непрацездатністю можуть перебувати поблизу приладу лише за умови, якщо знаходяться під безперервним спостереженням.
- Не слід залишати дітей до 3 років поблизу приладу без постійного нагляду.
- Слідкуйте за тим, аби діти не бавилися з приладом.
- Тримайте усі пакувальні матеріали подалі від дітей та утилізуйте їх належним чином.
- Тримайте мийні засоби в недоступному для дітей місці.
- Не дозволяйте дітям та домашнім тваринам знаходитися поблизу приладу при відчинених дверцятах.
- Якщо прилад оснащено засобами захисту від доступу дітей, їх необхідно активувати.
- Чищення або обслуговування приладу дітьми дозволяється лише під наглядом.

1.2 Загальна безпека

- Цей прилад призначений лише для побутового прання речей, які можна прати в пральній машині.
- Цей прилад призначений для використання в домашніх умовах у приміщенні.
- Цей прилад можна використовувати в офісах, готельних номерах, напівготелях, приміщеннях для фермерського туризму та інших подібних приміщеннях, де застосування цього приладу не перевищує (середній) рівень побутового користування.
- Не змінюйте технічні специфікації цього приладу.

- Максимальне завантаження приладу 9.0 кг. Не перевищуйте максимальний обсяг завантаження кожної програми (див. розділ «Програми»).
- Робочий тиск води на впуску води від випускного патрубку повинен становити від 0,5 бар (0,05 МПа) до 10 бар (1,0 МПа).
- Подбайте про те, щоб килим, килимок або інше підлогове покриття не закривало вентиляційний отвір в основі приладу.
- Прилад слід під'єднати до водопроводу за допомогою набору нових шлангів із комплекту або набору нових шлангів, що постачається авторизованим сервісним центром.
- Повторно використовувати набір старих шлангів не можна.
- У разі пошкодження електричного кабелю його має замінити виробник, його авторизований сервісний центр або інші аналогічно кваліфіковані особи задля уникнення ураження електричним струмом.
- Перш ніж виконувати технічне обслуговування, вимкніть пристрій і вийміть вилку з розетки.
- Не використовуйте струмінь води та/або пари високого тиску для очищення приладу.
- Витріть прилад вологою ганчіркою. Застосовуйте лише нейтральні миючі засоби. Не використовуйте абразивні засоби, жорсткі серветки для очищення, розчинники або металеві предмети.

2. ІНСТРУКЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

2.1 Встановлення



Установка повинна відповідати відповідним нормативам країни.

- Видаліть усі транспортувальні болти та пакувальні матеріали, в тому числі

гумову втулку з пластиковою прокладкою.

- Тримайте транспортні болти в безпечному місці. Для перевезення приладу ці болти необхідно буде знов установити, щоб зафіксувати барабан для запобігання пошкодженню внутрішніх компонентів.
- Будьте обережні під час переміщення приладу, оскільки він важкий.

Використовуйте захисні рукавички та взуття, що постачається в комплекті.

- Дотримуйтеся інструкції зі встановлення, що постачається разом із приладом.
- Не встановлюйте й не використовуйте пошкоджений прилад.
- Не встановлюйте прилад і не використовуйте його у приміщеннях, де температура може опуститися нижче 0°C або де погодні явища можуть впливати на його роботу.
- Поверхня підлоги, на якій буде встановлено прилад, повинна бути рівною, нерухомою, чистою та термостійкою.
- Переконайтеся, що повітря може вільно циркулювати між приладом і підлогою.
- Установивши прилад у постійної експлуатації, за допомогою спиртового рівня переконайтеся в тому, що він правильно вирівняний. У разі необхідності відрегулюйте ніжки, щоб вирівняти його.
- Не встановлюйте прилад безпосередньо над зливним отвором у підлозі.
- Не розпилюйте воду на прилад та не піддавайте його надмірній вологості.
- Не встановлюйте прилад у місцях, де не можна повністю відчинити дверцята.
- Не підставляйте під прилад закриту ємність для збору води на випадок можливого протікання. Звертайтеся до авторизованого сервісного центру по інформацію про приладдя, яке дозволяється використовувати.

2.2 Під'єднання до електромережі



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик займання та ураження електричним струмом.

- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Цей прилад має бути встановлений / підключений до заземлюючого з'єднання в будівлі.
- Завжди використовуйте правильно встановлену протиударну розетку.
- Переконайтеся в тому, що параметри на табличці з технічними даними сумісні з електричними параметрами електроживлення від мережі.

- Не використовуйте розгалужувачі, перехідники й подовжувачі.
- Будьте обережні, аби не пошкодити штепсельну вилку та кабель. Якщо кабель живлення потребує заміни, зверніться до нашого сервісного центру.
- Вставляйте штепсельну вилку в розетку електроживлення лише після закінчення установки. Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до розетки електроживлення.
- Не торкайтеся кабелю живлення чи штепсельної вилки вологими руками.
- Не тягніть за кабель живлення, щоб відключити прилад з мережі. Завжди вимикайте, витягаючи штепсельну вилку.

2.3 Підключення води

- Вода на впуску не повинна перевищувати 25°C.
- Не допускайте пошкодження шлангів.
- Перед тим, як під'єднати прилад до нових труб або труб, що не використовувалися тривалий час, чи якщо проводилися ремонтні роботи або встановлювалися нові пристрої (лічильники води тощо), спустіть воду, доки вона не буде чистою й прозорою.
- Під час першого використання приладу й після першого використання переконайтеся у відсутності видимих витоків води.
- Не користуйтеся подовжувальним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб замінити впускний шланг.
- При розпаковуванні приладу зі зливного шлангу може витікати вода. Це відбувається через тестування приладу на заводі з використанням води.
- Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 400 см. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб отримати інший зливний шланг та подовжувач.
- Переконайтеся, що після установки є вільний доступ до крану.

2.4 Користування



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує ризик отримання травм, ураження електричним струмом, пожежі, опіків або пошкодження приладу.

- Дотримуйтеся інструкцій з безпеки, що зазначені на упаковці мийного засобу.
 - Не кладіть усередину приладу, поряд із ним або на нього легкозаймисті речовини чи предмети, змочені в легкозаймистих речовинах.
 - Не періть речі, сильно забруднені олією, мастилом або іншими жирними речовинами. Це може пошкодити гумові деталі приладу. Такі речі слід попередньо випрати вручну, перш ніж завантажувати їх до приладу.
 - Не використовуйте ароматизатори для білизни, щоб уникнути ризику пошкодження пластикових і гумових деталей приладу.
 - Не торкайтеся скла дверцят під час виконання програми. Скло може нагрітись.
 - Подбайте про те, щоб у білизні не залишалося металевих предметів.
- програмне забезпечення та вбудовані програми, у тому числі програмне забезпечення для скидання, дверцят, петлі та ущільнювачі для дверцят, інші ущільнювачі, комплект замку дверцят, пластикові периферійні деталі, такі як дозатори мийних засобів. У вашій країні тривалість може бути довшою. Для отримання додаткової інформації відвідайте наш вебсайт.
 - Зверніть увагу, що деякі з цих запчастин доступні тільки спеціалістам з ремонту, і що не всі запчастини стосуються всіх моделей.
 - Стосовно ламп всередині цього виробу та запасних ламп, що продаються окремо: Ці лампи призначені для використання у побутових приладах з екстремальними фізичними умовами, такими як температура, вібрація, вологість, або призначені для надання інформації про стан роботи приладу. Вони не призначені для використання з іншою метою та не придатні для освітлення побутових приміщень.

2.5 Сервіс

- Для ремонту приладу звертайтеся до авторизованого сервісного центру. Використовуйте лише оригінальні запасні частини.
- Зверніть увагу, що самостійний або непрофесійний ремонт може мати наслідки для безпеки та призвести до втрати гарантії.
- Зазначені далі запасні частини будуть доступні протягом принаймні 10 років після припинення випуску моделі: двигун та щітки двигуна, трансмісія між двигуном і барабаном, насоси, амортизатори та пружини, пральний барабан, вилка барабана та пов'язані кулькові підшипники, нагрівачі та нагрівальні елементи, у тому числі теплові насоси, труби та пов'язане з ними обладнання, включаючи шланги, клапани, фільтри та аквастопи, друковані плати, електронні дисплеї, датчики тиску, термостати та датчики,



ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Існує небезпека травмування або задушення.

- Від'єднайте прилад від електромережі та водопостачання.
- Відріжте кабель електричного живлення від приладу та утилізуйте його.
- Від'єднайте фіксатор дверцят, щоб унеможливити зачинення дверцят, якщо діти або домашні тварини опиняться всередині барабана.
- Утилізуйте прилад відповідно до місцевих вимог з утилізації відпрацьованого електричного й електронного обладнання (Директива WEEE).

Цей продукт по вмісту небезпечних речовин відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова Кабінету Міністрів України №139 від 10 березня 2017р.)

3. ОПИС ВИРОБУ

3.1 Спеціальні функції

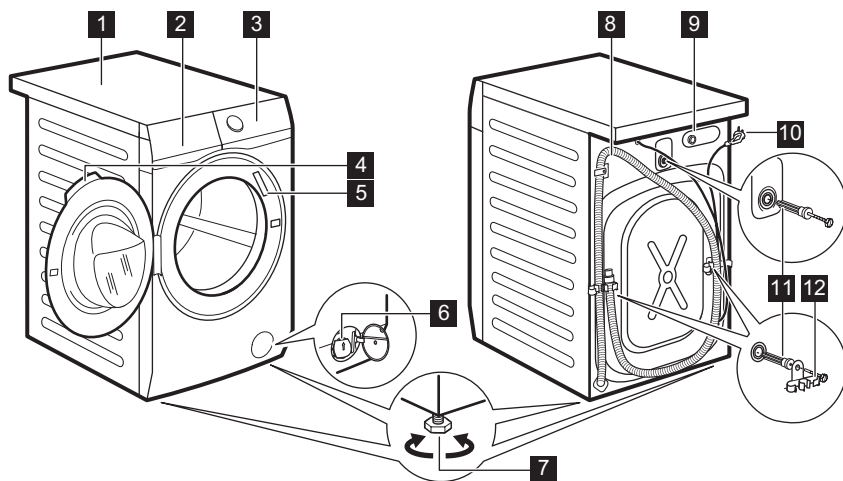
Ваша нова пральна машина відповідає всім сучасним вимогам до ефективного прання білизни при низькому споживанні води, електроенергії та мийочого засобу, належним чином дбаючи про білизну.

- **Система SteamCare** завдяки програмам **Кашемір з паром** та **Освіжити паром** пропонує ідеальне рішення для освіження навіть найделікатніших речей без прання. Використовуйте тонкий аромат, спеціально розроблений компанією **Electrolux**, щоб додати приємного відчуття «щойно випраної» білизни до функцій видалення запахів та усунення складок.
- **UniversalDose Лоток** з відсіками, призначеними для різних типів мийних засобів, включно з відділенням для Pods®, оснащений системою, яка здатна розподіляти та оптимально

змішувати мийні засоби, а також розчиняти залишки мийних засобів після кожного циклу.

- **Пара** є швидким і легким способом освіжити одяг. Програми лагідного пропарювання видаляють запахи та знижують кількість складок на сухих тканинах, полегшуючи прасування. **Розгладження паром** Опція закінчує кожний цикл лагідним пропарюванням, яке розслаблює волокна та знижує утворення складок на білизні. Прасування буде набагато легшим!
- **SensiCare System** за 30 секунд визначає обсяг завантаженої білизни, визначаючи тривалість програми. Параметри програми прання регулюються відповідно до обсягу завантаженої білизни та типу тканин, дозволяючи уникнути зайвого споживання енергії та води, а також скорочуючи тривалість програми.

3.2 Огляд приладу

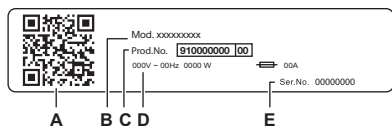


- 1 Верхня кришка
- 2 Дозатор мийочого засобу
- 3 Панель керування

- 4 Ручка дверцят
- 5 Табличка з технічними даними
- 6 Фільтр зливного насоса

- 7 Ніжки для вирівнювання приладу
- 8 Зливний шланг
- 9 Підключення шлангу подачі води
- 10 Кабель живлення

- 11 Транспортувальні болти
- 12 Тримач для шлангу



На таблиці з технічними даними зазначено:

- A. QR-код;
- B. Назва моделі
- C. Номер виробу;
- D. Електричні характеристики
- E. Серійний номер

Відскануйте **QR-код** на приладі, щоб зареєструвати свій виріб і отримати максимум від нього.

- Отримайте доступ до відомостей про ваш прилад, документації та статей про те, як користуватися найкращими функціями (Інструкція з експлуатації також доступна за посиланням electrolux.com/manuals)
- Отримайте поради щодо використання, усунення несправностей, обслуговування та ремонту (також доступні за посиланням electrolux.com/support)
- Купуйте аксесуари, витратні та оригінальні запчастини для вашого приладу (також доступні за посиланням electrolux.com/shop)

4. ТЕХНІЧНА ІНФОРМАЦІЯ

Розмір	Ширина / висота / загальна глибина	59.7 см /84.7 см /65.8 см
Підключення до електромережі	Напруга	230 В
	Загальна потужність	2100 Вт
	Запобіжник	10 А
	Частота	50 Гц
Рівень захисту від проникнення твердих часток і вологи, що забезпечується захисним кожухом, за винятком випадків, коли обладнання з низькою напругою не має захисту від вологи		IPX4
Тиск води	Мінімальний Максимальний	0,5 бара (0,05 МПа) 10 бар (1,0 МПа)
Водопостачання ¹⁾		Холодна вода
Максимальне завантаження	Бавовна	9.0 кг

¹⁾ Під'єднайте впускний шланг до водопровідного крана з 3/4" різьбою.

5. ВСТАНОВЛЕННЯ

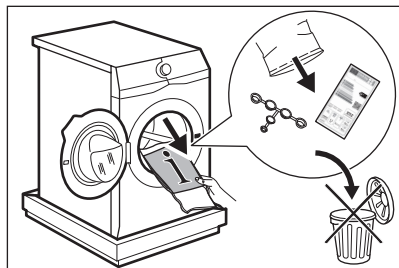


ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

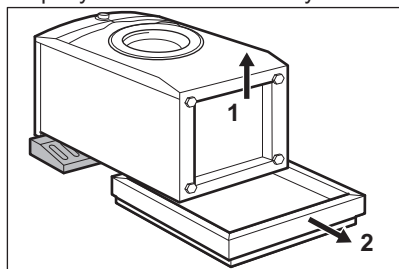
5.1 Розпаковування

1. Відчиніть дверцята. Вийміть усе, що знаходиться в барабані.



Аксесуари, що постачаються в комплекті з приладом, можуть відрізнятися залежно від моделі.

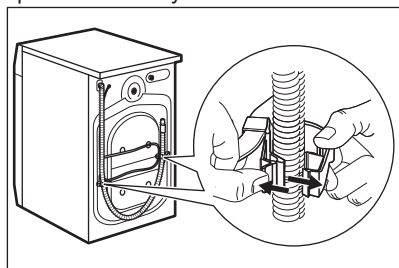
2. Розстеліть пакувальні матеріали з полістиролу на підлозі за приладом і обережно покладіть його на задню сторону. Зніміть захист знизу.



⚠ УВАГА

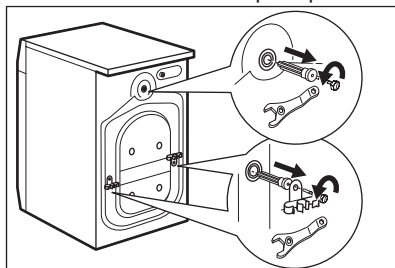
Не кладіть пральну машину на її передню частину.

3. Поставте прилад назад у вертикальне положення. Вийміть кабель електроживлення та зливний шланг із тримачів шлангу.



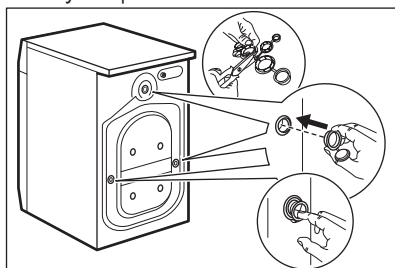
Зі зливного шлангу може витікати вода. Це відбувається через те, що машина проходить випробування на заводі.

4. Вкрутіть три транспортувальні болти та витягніть пластикові розпірки.



Рекомендуємо зберегти пакувальні матеріали та транспортувальні болти для перевезення приладу в майбутньому.

5. Уставте в отвори пластикові ковпачки, які знаходяться в пакеті з інструкцією з експлуатації.



5.2 Інформація для встановлення

Установлення та вирівнювання

Правильне налаштування рівня приладу запобігає вібрації, шуму та руху приладу під час роботи.

1. Установіть прилад на рівну тверду підлогу. Прилад необхідно встановити таким чином, щоб він стояв рівно та стійко. Переконайтесь у тому, що прилад не торкається стіни чи інших предметів, а

також у можливості вільної циркуляції повітря під приладом.

2. Щоб відрегулювати рівень, послабте або підтягніть ніжки. Усі ніжки мають міцно стояти на підлозі.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

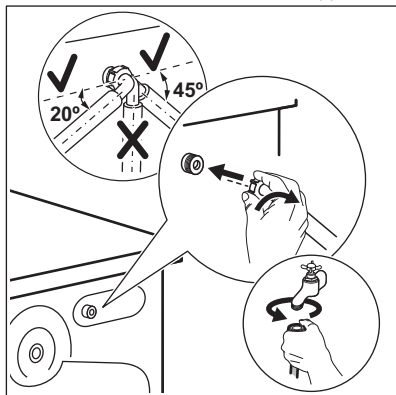
Не підкладайте під ніжки картонні, дерев'яні або інші предмети з подібних матеріалів для налаштування рівня.

Впускний шланг

УВАГА

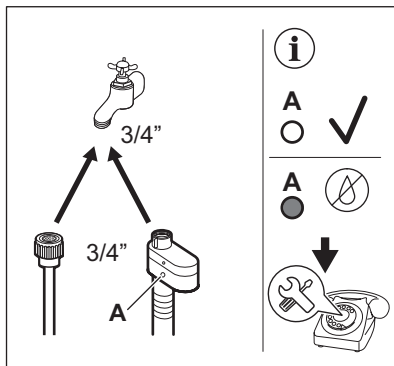
Переконайтеся в тому, що шланги не пошкоджені, а з'єднання герметичні. Не користуйтеся подовжувальним шлангом, якщо впускний шланг занадто короткий. Зверніться до сервісного центру, щоб отримати інформацію щодо заміни впускного шланга.

1. Приєднайте впускний шланг до задньої стінки приладу за потреби. Зазвичай він вже встановлений на заводі.



2. Поверніть шланг у лівий або правий бік, залежно від положення водопровідного крана. Переконайтеся, що впускний шланг не знаходиться у вертикальному положенні.
3. За необхідності послабте круглу гайку, щоб установити його у правильне положення.

4. Деякі моделі можуть містити впускний шланг із пристроєм для зупинки води. Це запобігає протіканням шланга через його природне зношування. Сектор у віконці показує цю несправність А. Якщо це сталося, закрийте водопровідний кран і зверніться до авторизованого сервісного центру для отримання інформації щодо заміни шланга.



5. Приєднайте інший кінець впускного шлангу для холодної води (COLD) до водопровідного крана холодної води з різьбою 3/4 дюйма.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Вода на впуску не повинна перевищувати 25°C.

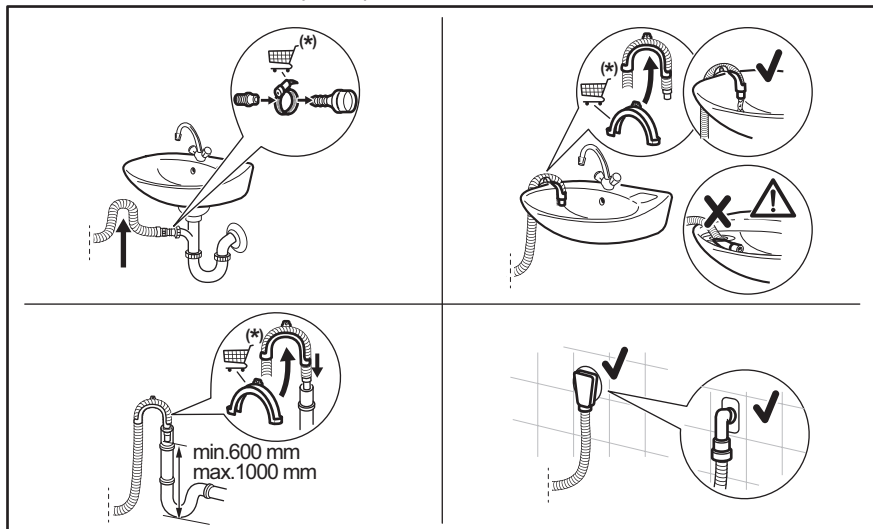
Злив води

Зливний шланг повинен знаходитися на висоті не менше 60 см і не більше 100 см.



Зливний шланг можна подовжити щонайбільше до 400 см. Зверніться до авторизованого сервісного центру, щоб придбати інший зливний шланг і подовжувач.

Зливний шланг можна під'єднувати різними способами:



* Запасні частини можуть бути змінені без попереднього повідомлення.

Переконайтеся в тому, що зливний шланг формує петлю для попередження потрапляння часточок з раковини до приладу.

Під'єднайте зливний шланг до зливного отвору та закріпіть його затискачем. Переконайтеся в тому, що зливний шланг формує петлю для попередження потрапляння часточок з раковини до приладу.

Помістіть шланг безпосередньо у вбудовану зливну трубу у стіні приміщення і закріпіть затискачем.

Без пластикової напрямної для шлангу, до зливного отвору раковини — Вставте зливний шланг у зливний отвір і закріпіть його затискачем.

Зливний шланг можна загнути формою П й викласти навколо пластикової напрямної. На краю раковини — Приєднайте напрямну до водопровідного крана чи до стіни.



Переконайтеся, що пластикова напрямна не рухається під час зливу води з приладу, а кінець зливного шлангу не занурений у воду. Може відбуватися зворотній рух брудної води в прилад.
Купуйте аксесуари в уповноваженого постачальника.

До стояка із вихідним отвором: вставте зливний шланг безпосередньо у зливну трубу або стояк.



Кінець зливного шлангу має завжди вентилюватися, тобто внутрішній діаметр зливної труби (щонайменше 38 мм або 1,5 дюйма) має перевищувати зовнішній діаметр зливного шлангу.

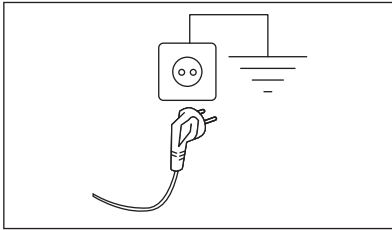
5.3 Підключення до електромережі

Після закінчення встановлення можна вставити штепсельну вилку в розетку.

Необхідні електричні параметри наведені в таблиці з технічними даними та в розділі «Технічні дані». Переконайтеся в тому, що вони сумісні з параметрами електроживлення від мережі.

Переконайтеся в тому, що електропроводка, встановлена у вас удома, витримує максимальне необхідне навантаження, враховуючи також інші прилади, якими ви також можете користуватися.

Підключіть прилад до заземленої розетки.



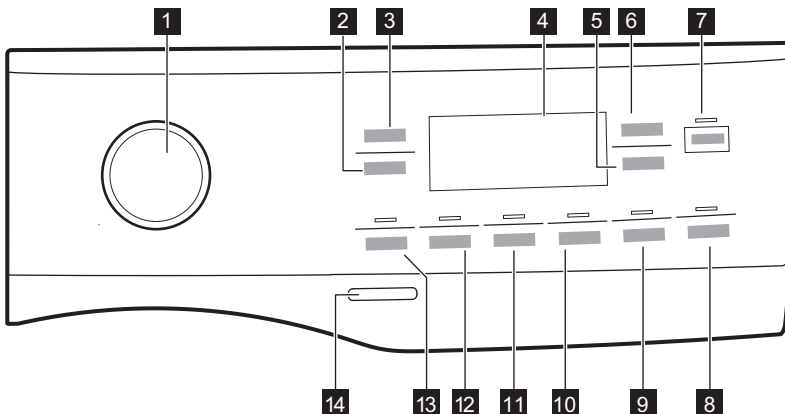
Необхідно забезпечити вільний доступ до кабелю живлення після встановлення приладу.

Для проведення електротехнічних робіт, які необхідно виконати для встановлення цього приладу, зверніться до нашого авторизованого сервісного центру.

Виробник не відповідає за ушкодження чи травми, спричинені в результаті недотриманням цього застережного заходу.

6. ПАНЕЛЬ КЕРУВАННЯ

6.1 Опис панелі керування



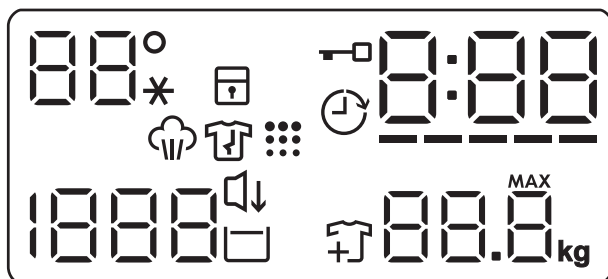


Деякі опції не можна вибрати для всіх програм прання. Перевірте сумісність опцій та програм прання в параграфі «Сумісність опцій з програмами» розділу «Програми». Деякі опції є взаємовиключними. В такому випадку прилад не дозволить обрати разом несумісні опції.

Стежте за тим, щоб сенсорний екран і кнопки були чистими і сухими.

- | | |
|---|--|
| <ul style="list-style-type: none"> 1 Перемикач програм 2 Віджим сенсорна кнопка 3 Температура сенсорна кнопка 4 Дисплей 5 Відклад. Старт сенсорна кнопка 6 Регулювання часу сенсорна кнопка 7 Старт/Пауза сенсорна кнопка ▶ 8 Сенсорна кнопка Pods® | <ul style="list-style-type: none"> 9 Розгладження парою Сенсорна кнопка і постійна опція «Захист від доступу дітей» 3s 10 Тихо сенсорна кнопка 11 Додаткове полоскання сенсорна кнопка 12 Плями сенсорна кнопка 13 Попереднє прання сенсорна кнопка 14 Увімкн./Вимкн. натискна кнопка |
|---|--|

6.2 Дисплей



	Індикатор температури.
	Індикатор функції захисту від доступу дітей.
	Індикатор блокування дверцят.
	Індикатор відкладеного запуску.



Цифровий індикатор може показувати наступне:

- Тривалість виконання програми.
- Час відкладеного запуску.
- Закінчення циклу.
- Код попередження.
- Індикатор помилки.
- Відображення загальних годин роботи приладу.



Індикатор Регулювання часу.

	Індикатор фази пропарювання.
	Індикатор фази антизминання.
	Індикатор очищення барабану.
	Індикатор швидкості віджимання
	Індикатор Тихо.

	Індикатор полоскання без зливу.
	Індикатор додавання речей.
	Індикатор максимального завантаження.

7. РУЧКА ПЕРЕМИКАННЯ ТА КНОПКИ

7.1 Вступ



Деякі опції/функції недоступні для всіх програм прання. Перевірте сумісність опцій/функцій та програм прання за таблицею програм. Деякі опції/функції є взаємовиключними. В такому випадку прилад не дозволить обрати разом несумісні опції/функції.

7.2 Увімкн./Вимкн.

Натисніть на цю кнопку і утримуйте її протягом декількох секунд, щоб увімкнути або вимкнути прилад. При увімкненні або вимкненні приладу чути два різних звуки.

Оскільки функція Stand-by автоматично вимикає прилад через декілька хвилин для зниження споживання електроенергії, може знадобитися повторно увімкнення приладу.

Обрана за промовчанням програма при вмиканні машини завжди є програмою Есо 40–60, також після виходу з режиму очікування.

7.3 Перемикач програм

Повертаючи перемикач програм, можна вибрати потрібну програму.

7.4 Температура

Після встановлення програми прання прилад автоматично пропонує температуру за промовчанням.

Торкайтесь цієї кнопки декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться значення бажаної температури.

Коли на дисплеї відображаються індикатори _ _ *, прилад не нагріває воду.

7.5 Віджим

Після встановлення програми прилад автоматично обирає швидкість віджимання за промовчанням.

Торкніться цієї кнопки кілька разів, щоб:

- **Змінити швидкість віджимання.** На дисплеї відображаються лише швидкості віджимання, доступні для встановленої програми.
- Встановіть опцію **Без віджимання**

— — —.

Установіть цю опцію для того, щоб вимкнути всі фази віджимання. На

дисплеї відобразиться індикатор — — —. Прилад виконає лише фазу зливання за обраною програмою прання. Установіть цю опцію для дуже делікатних тканин. У деяких програмах прання під час фази полоскання використовується більше води.

- Увімкнення функції **Полоскання без зливу** .

Остаточне віджимання не виконується. Вода після останнього полоскання не зливається, що дозволяє запобігти утворенню складок на білизні. Після завершення програми прання вода залишається в барабані.

Індикатор  продовжує світитися. Дверцята залишаються заблокованими, а барабан регулярно обертається, щоб зменшити кількість складок на білизні. Щоб розблокувати дверцята, необхідно злити воду.

При торканні кнопки Старт/Пауза  прилад виконує фазу віджимання та зливає воду.



Прилад автоматично зливає воду приблизно через 18 годин.

7.6 Попереднє прання

За допомогою цієї опції можна додати до програми прання етап попереднього прання.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

Використовуйте цю опцію, щоб додати фазу попереднього прання при 30 °C перед фазою основного прання.

Ця опція рекомендована для дуже забрудненого одягу, особливо, якщо він містить пісок, пил, бруд та інші тверді часточки.



Ця опція може збільшити тривалість програми.

7.7 Плями

Торкніться цієї кнопки, щоб додати до програми фазу виведення плям.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

Використовуйте цю опцію для прання білизни зі стійкими плямами.

Якщо вибрано цю опцію, додайте засіб для видалення плям у відсік .



Ця опція може збільшити тривалість програми.
Ця функція недоступна за температури нижче 40°C.

7.8 Постійна Додаткове полоскання

За допомогою цієї опції можна додати декілька додаткових циклів полоскання відповідно до обраної програми прання.

Використовуйте цю опцію для прання речей людей, які мають алергію на миючі засоби, та осіб з чутливою шкірою. Завдяки додатковій функції цієї опції пом'якшувач для тканин рівномірно розподіляється по білизні, покращуючи ефект на тканині. Рекомендується робити це при використанні пом'якшувача тканин.



Ця опція може збільшити тривалість програми.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор та світитиметься постійно під час наступних циклів, доки опцію не буде деактивовано.

7.9 Розгладження парою

Ця опція додає фазу пропарювання, що завершується короткою фазою запобігання утворенню складок наприкінці програми прання.

Фаза пропарювання зменшує утворення складок та полегшує прасування білизни.

Над сенсорною кнопкою засвітиться відповідний індикатор.

Під час фази пропарювання індикатор  світиться постійно.



Ця опція може збільшити тривалість програми.

Після завершення програми на дисплеї відображається , індикатор 

згасає, а індикатор  та символ Старт/Пауза  світяться постійно. Барабан виконує плавні рухи протягом приблизно 30 хвилин для збереження переваг фази пропарювання. При натисканні будь-якої кнопки протизминальна фаза припиняється, і дверцята

розблоковуються. Пристрій знову пропонує попередню встановлену програму.

Щоби перервати протизминальну фазу, ви також можете:

- Натисніть на кнопку Увімкн./Вимкн. та утримуйте її протягом декількох секунд, щоб увімкнути чи вимкнути прилад.
- Повертання перемикача програм в інше положення.



Невеликий обсяг завантаження білизни допомагає досягти кращих результатів.

7.10 Тихо

Торкніться цієї кнопки, щоб активувати-деактивувати опцію **Тихо**.

Проміжне та остаточне віджимання скасовуються, і програма закінчується з водою у барабані. Це допомагає зменшити кількість складок на білизні.

На дисплеї відображається індикатор блокування дверцят . Дверцята залишаються замкненими. Барабан регулярно обертається, щоб зменшити кількість складок. Щоб розблокувати дверцята, необхідно злити воду.

Оскільки програма дуже тиха, вона підходить для використання у нічний час, коли доступні дешевші тарифи на електроенергію. У деяких програмах полоскання виконуватиметься з використанням більшої кількості води.

При торканні кнопки Старт/Пауза прилад виконує лише фазу зливу.



Прилад автоматично зливає воду приблизно через 18 годин.

7.11 Pods®

Торкніться цієї кнопки, щоб активувати або деактивувати опцію Pods®.

При активації засвітиться відповідний індикатор.

Дотримуйтеся рекомендацій виробника щодо дозування та зберігання капсул.

Помістіть не більше двох таблеток або одноразових миючих засобів Pods® до відділення дозатора миючих засобів.

Опція залишається активною також протягом наступних циклів, доки її не буде вимкнено і якщо її можна вибрати за допомогою встановленої програми.

7.12 Відклад. Старт

За допомогою цієї опції можна відкласти запуск програми на більш зручний час.

Торкніться кнопки декілька разів до встановлення часу, на який слід відкласти запуск. Час збільшується покроково на період від 1 до 20 годин.

На дисплеї відображається індикатор і вибране значення затримки. Після натиснення кнопки Старт/Пауза прилад починає зворотний відлік, і дверцята заблоковано.

7.13 Регулювання часу

За допомогою цієї опції можна скоротити тривалість програми залежно від обсягу завантаженої білизни та ступеня її забруднення.

Коли налаштовано програму прання, на дисплеї відображається тривалість її виконання за промовчанням та ризики

-----.

Торкніться кнопки Регулювання часу, щоб скоротити тривалість виконання програми відповідно до своїх потреб. На дисплеї відобразиться нова тривалість програми, а кількість рисок відповідно зменшиться:

----- — підходить у разі завантаження максимального обсягу білизни зі звичайним ступенем забруднення.

---- — швидкий цикл у разі завантаження максимального обсягу білизни з низьким ступенем забруднення.

--- — дуже швидкий цикл у разі завантаження невеликого обсягу білизни з низьким ступенем забруднення (макс. половина рекомендованого обсягу).

— — найкоротший цикл для освіження невеликої кількості білизни.

Функція Регулювання часу доступна лише для програм, зазначених у таблиці.

індикатор	Бавовна	Синтетика
----- 1)	■	■
-----	■	■
---	■	■
-- 2)	■	■
- 2)	■	■

1) Тривалість за промовчанням для всіх програм.

2) Цей рівень опції Регулювання часу недоступний при 90 °C.

Регулювання часу з паровими програмами 

Під час налаштування парової програми ця кнопка дає змогу вибирати три рівні пари. Тривалість виконання програми при цьому відповідно скоротиться.

- --- : максимальний.
- -- : середній.
- - : мінімальний.



У деяких приладах тривалість виконання програми скорочується без відображення ризик.

7.14 Старт/Пауза

Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб запустити прилад, поставити його на паузу або припинити програму, що виконується.



Значок  означає, що ви можете призупинити цикл і додати або дістати речі. Для отримання докладнішої інформації див. розділ «Відкриття дверцят — додавання речей».

8. НАЛАШТУВАННЯ

8.1 Налаштування



При натисненні поєднання клавiш, **не нахиляйте** пальці вниз. Датчики під кнопками дуже чутливі і можуть перешкодити вашому вибору.

ФУНКЦІЇ	КОМБІНАЦІЯ КНОПОК	ОПИС
Захист від доступу дітей	Розгладження парю	Ця функція не дозволяє дітям гратись із панеллю керування. Утримуйте кнопку, доки на дисплеї не  засвітиться/згасне індикатор.

ФУНКЦІЇ	КОМБІНАЦІЯ КНОПОК	ОПИС
Звукові сигнали	Попереднє прання-Плями	За допомогою цієї опції можна увімкнути або вимкнути звукові сигнали. Одночасно торкніться комбінацій кнопок й утримуйте їх протягом приблизно 2 секунд. Якщо звукові сигнали вимкнено, вони спрацювуватимуть лише в разі несправності приладу.
Лічильник годин роботи	Плями-Додаткове полоскання	Ви можете візуалізувати загальний час роботи приладу в годинах, починаючи з першого ввімкнення. Це значення підраховує час роботи циклів (не враховує паузи та відкладений запуск). Одночасно торкніться комбінацій кнопок й утримуйте їх протягом декількох секунд. Через 3 секунди на дисплеї відображається загальна кількість годин роботи приладу: наприклад, 1276 годин, дисплей відображає текст Hr протягом 2 секунд, 12 годин (тисячі й сотні) протягом 2 секунд і 76 (десятки та одиниці).
Заводські налаштування за замовчуванням	Тихо-Розгладження парю	Ця функція дозволяє відновити заводські опції за замовчуванням. Щоб увімкнути цю функцію, одночасно торкніться комбінацій кнопок й утримуйте їх протягом декількох секунд. На дисплеї відображатиметься — — — протягом приблизно 5 секунд.

9. ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ



Під час встановлення або перед першим користуванням може спостерігатися невелика кількість води у приладі. Це вода, що залишилася після повного тестування роботи машини на заводі для забезпечення постачання машини споживачам в ідеальному робочому стані. Вона не має стати приводом для занепокоєння.

1. Переконайтеся, що із приладу видалено всі транспортувальні болти.
2. Переконайтеся в наявності електроживлення та в тому, що водопровідний кран відкрито.

3. Налийте 2 літри води у відділення для мийного засобу, позначеного

Це активує систему зливу.

4. Налийте невелику кількість мийного засобу у відділення, позначене

5. Установіть і запустіть програму для прання бавовни при найвищій температурі без білизни в барабані. Так ви видалите весь можливий бруд із барабана та бака.

10. ПРОГРАМИ

10.1 Таблиця програм

Програми прання

Програма	Опис програми
QuickCare 69min	Бавовна та змішані синтетичні тканини. Ідеально підходить для щоденного прання білизни за короткий час, для кращого догляду за одягом і гарного очищення вже за температури 30 °C.
Бавовна	Білі та кольорові бавовняні речі. Ідеально підходить для середнього та сильного ступеня забруднення.
Синтетика	Вироби з синтетичних або змішаних тканин. Середній ступінь забруднення.
Тонкі тканини	Делікатні тканини, наприклад акрил, віскоза та вироби зі змішаних тканин, які вимагають більш м'якого прання. Середній ступінь забруднення.
 Вовна/Шовк	Вироби з вовни для машинного й ручного прання, а також вироби з інших тканин з позначкою «ручне прання» ¹⁾ .
Швидко 20хв	Вироби з бавовни та синтетики з низьким ступенем забруднення або речі, які було вдягнуто один раз.

Парова програма з системою FreshScent

Парова програма може використовуватися для зменшення складок і запахів²⁾ речей, які потрібно лише освіжити без прання. Волокна тканини пом'якшуються, значно полегшуючи подальше прасування. Після завершення програми одразу витягніть білизну з барабана³⁾. Парові програми не призначено для гігієнічної обробки. Не використовуйте цю програму для таких речей:

- білизни, не придатної для сушіння в машині;
- речей із позначкою «лише сухе чищення».

Electrolux Ароматизатор. При використанні цього спеціального легкого ароматизатора ваша білизна матиме запах щойно випраної. Уважно прочитайте інструкції, що постачаються з ароматизатором. Зменште дозування ароматизатора під час обробки меншого обсягу завантаження. За допомогою кнопки Регулювання часу можна скоротити тривалість виконання програми під час обробки речей, на ярлику з догляду яких передбачено прання за низької температури.

НЕ:

- Сушити речі, оброблені ароматизатором. Його аромат випарується.
- Використовуйте ароматизатор для інших цілей, не описаних у цьому розділі.
- Використовуйте ароматизатор для нових речей. Нові речі можуть містити не сумісні з ним залишки сполук, що використовувалися для обробки.



Ароматизатор можна придбати в інтернет-магазині **Electrolux** або в авторизованого дилера.



Освіжити парою

Вироби з бавовни, синтетики та змішаних тканин. Спеціальний паровий цикл без прання, який можна використовувати для підготовки висушеної білизни до прасування або освіження одягу, одягнутого один раз. Ця програма зменшує складки й запахи та пом'якшує волокна. Не використовуйте мийні засоби.

Програма	Опис програми
Віджим/Злив	Для віджимання білизни та зливання води з барабана. Усі типи тканин, крім виробів із вовни й делікатних тканин.
Полоскання	Усі типи тканин, окрім виробів із вовни й дуже делікатних тканин. Програма для полоскання й віджимання білизни. Швидкість віджимання за промовчанням — використовується для програм прання бавовни. Знизьте швидкість віджимання залежно від типу білизни. За потреби встановіть опцію Додаткове полоскання, щоб додати цикли полоскання. Якщо налаштовано низьку швидкість віджимання, здійснюється делікатне полоскання з коротким циклом віджимання.
Спорт	Спортивний одяг, синтетичні тканини , такі як поліестер, суміші поліестеру/елестану, поліамід. Підходить для видалення поту та забруднення від тіла зі спортивного одягу.
Пухові ковдри	Спеціальна програма для синтетичної або пір'яної та пухової ковдри, стьобаної ковдри, покривала тощо. Використовуйте рідкий делікатний мийний засіб, наприклад, мийний засіб для вовни
 Куртки	 Не використовуйте пом'якшувачі для тканин, а також переконайтеся, що в дозаторі для мийних засобів немає залишків пом'якшувача. Верхній одяг, спецодяг, спортивний одяг, ворсистий одяг, куртки з водонепроникних і дихаючих тканин, вітровки зі змінною підстібною підкладкою з флісу або внутрішнім утепленням. Рекомендований обсяг завантаження білизни становить 2.0 кг. Ця програма також може використовуватись як етап відновлення водонепроникних властивостей тканин із водовідштовхувальним покриттям. Для виконання етапу відновлення водовідштовхувальних властивостей дотримуйтеся наведених нижче інструкцій. • Додайте мийний засіб у відділення . • Налийте спеціальний засіб для відновлення водовідштовхувальних властивостей у відділення пом'якшувача для тканин . • Зменште обсяг завантаження білизни до 1.0 кг.  Для досягнення найкращого результату відновлення водовідштовхувальних властивостей висушіть одяг у сушильній машині, установивши програму сушіння Куртки (за її наявності та якщо згідно з інструкцією щодо догляду на етикетці виробу сушіння в машині не заборонено).
 Дезинфекція	Білі бавовняні речі. Ця високоефективна програма прання в поєднанні з парову видалляє понад 99,99 % бактерій і вірусів. ⁴⁾ Підтримання температури вище 60 °C протягом фази прання, з додатковою дією на волокна завдяки фазі пропарювання, покращена фаза полоскання забезпечує належне видалення мийного засобу та залишків мікроорганізмів. Ця програма також забезпечує належне зниження кількості пилку/алергенів.

Програма	Опис програми
Есо 40-60	Цикл низького енергоспоживання для бавовняних речей. Зменшує температуру та подовжує час для досягнення гарних результатів прання.
1) Під час цього циклу барабан обертається повільно, щоб забезпечити делікатне прання. Може здаватися, що барабан не обертається або обертається неналежним чином, але це нормальне явище для цієї програми. 2) Парова програма не усуває особливо сильні запахи. 3) Після обробки парюю бiлизна може бути вологою. Повiшайте одяг на кiлька хвилин 4) Перевiрено на Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa та MS2 Bacteriophage у зовнiшньому дослiдженнi, проведеному Swissatest Testmaterialien AG у 2021 році (Звіт про дослiдження № 202120117).	

Температура програми, максимальна швидкість віджимання та максимальне завантаження

Програма	Температура за замовчуванням Діапазон температур	Розрахункова швидкість віджимання Діапазон швидкості віджимання	Максимальне завантаження
QuickCare 69min	30 °C 60–30 °C	1400 об/хв 1400 об/хв – 400 об/хв	5.0 кг
Бавовна	40 °C 90 °C — холодне прання	1400 об/хв 1400 об/хв – 400 об/хв	9.0 кг
Синтетика	30 °C 60 °C — холодне прання	1200 об/хв 1200 об/хв – 400 об/хв	4.0 кг
Тонкі тканини	30 °C 40 °C — холодне прання	800 об/хв 1200 об/хв – 400 об/хв	2.0 кг
 Вовна/Шовк	40 °C 40 °C — холодне прання	1200 об/хв 1200 об/хв – 400 об/хв	1.5 кг
Швидко 20хв	30 °C 40–30 °C	1200 об/хв 1400 об/хв – 400 об/хв	3.0 кг
 Освіжити парюю	-	-	1.0 кг
Віджим/Злив	-	1400 об/хв 1400 об/хв – 400 об/хв	9.0 кг
Полоскання	-	1400 об/хв 1400 об/хв – 400 об/хв	9.0 кг
Спорт	30 °C 60 °C — холодне прання	1200 об/хв 1200 – 400 об/хв	4.0 кг

Програма	Температура за замовчуванням Діапазон температур	Розрахункова швидкість віджимання Діапазон швидкості віджимання	Максимальне завантаження
Пухові ковдри	30 °C 60 °C — холодне прання	800 об/хв 800 – 400 об/хв	3.0 кг
 Куртки	30 °C 40 °C — холодне прання	1200 об/хв 1200 об/хв – 400 об/хв	2.0 кг ¹⁾ 1.0 кг ²⁾
 Дезинфекція	60 °C	1400 об/хв 1400 об/хв – 400 об/хв	9.0 кг
Есо 40-60	40 °C ³⁾	1400 об/хв 1400 об/хв – 400 об/хв	9.0 кг

- 1) Програма прання.
- 2) Програма прання та етап відновлення водонепроникних властивостей.
- 3) Відповідно до технічного регламенту Комісії ЄС 2019/2023 та постанови України 834/2023. Ця програма з робочою температурою 40 °C підходить для очищення бавовняної білизни із середнім ступенем забруднення, яку можна прати при 40 °C або 60 °C разом в одному циклі.



Інформацію щодо температури білизни, тривалості програми та інші дані див. в главі «Показники споживання».

Найефективнішими програмами з точки зору споживання енергії є, як правило, ті, що виконуються за нижчих температур із довшою тривалістю.

10.2 Woolmark Premium Wool Care - Синій



Цикл прання вовняних речей у цій машині був перевірений і схвалений компанією Woolmark для прання виробів із вовни, на етикетці яких є символ «ручне прання», за умови дотримання при пранні інструкцій на етикетці виробу, а також інструкцій, наданих виробником цієї пральної машини. M1230

10.3 Сумісність опцій з програмами

	QuickCare 69min	Бавовна	Синтетика	Тонкі тканини	Вовна/Шовк	Швидко 20хв	Освіжити паром	Віджим/Злив	Полоскання	Спорт	Пухові ковдри	Куртки	Дезинфекція	Есо 40-60
Віджим	■	■	■	■	■	■		■	■	■	■	■	■	■
 Полоскання без зливу	■	■	■	■	■				■	■		■	■	■
 Безшумно		■	■	■						■				
--- Без віджимання	■	■	■	■	■	■	■ ¹⁾	■	■	■	■	■	■	■
Плями ²⁾		■	■							■			■	
Попереднє прання		■	■							■				
Регулювання часу ³⁾		■	■				■							
Додаткове поло- скання	■	■	■	■					■	■		■	■	
Розгладження па- рою ²⁾		■	■							■			■	
PODS®	■	■	■	■		■				■		■	■	■
Відклад. Старт	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■

1) Якщо встановлено опцію «Без віджимання», прилад здійснює лише зливання води.
2) Ця опція недоступна за температури нижче ніж 40 °C.
3) Якщо встановлено найкоротшу тривалість, рекомендується зменшити обсяг завантаженої білизни. При- лад можна завантажити повністю, однак результати прання будуть менш задовільними.

▲ = Рекомендовано

-- = Не рекомендовано

Відповідні мийні засоби для програм прання

Програма	Універсальний пральний порошок ¹⁾	Універсальний рідкий мийний засіб	Рідкий мийний засіб для кольорової білизни	Делікатні ви-роби з вовни	Спеціальний
QuickCare 69min	--	▲	▲	--	--
Бавовна	▲	▲	▲	--	--
Синтетика	▲	▲	▲	--	--
Тонкі тканини	--	--	--	▲	▲
Вовна/Шовк	--	--	--	▲	▲
Швидко 20хв	--	▲	▲	--	--
Спорт	--	▲	▲	--	▲
Пухові ковдри	--	--	--	▲	▲
Куртки	--	--	--	▲	▲
Дезинфекція	▲	▲	--	--	▲
Есо 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) За температури, що перевищує 60 °С, рекомендується використовувати пральний порошок.

▲ = Рекомендовано

-- = Не рекомендовано

11. ЩОДЕННЕ КОРИСТУВАННЯ

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ!**

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

11.1 Увімкнення приладу

- 1. Вставте мережеву вилку в розетку живлення.
- 2. Відкрийте водопровідний кран.
- 3. Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. й утримуйте її кілька секунд, щоб увімкнути прилад.

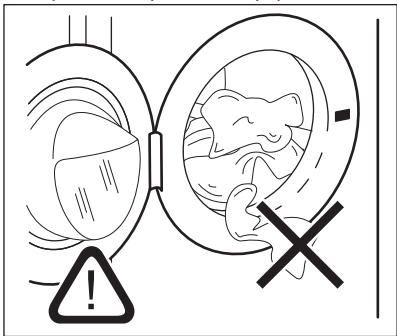
Лунає короткий звуковий сигнал.

11.2 Завантаження білизни

- Відчиніть дверцята приладу.
- Струшуйте речі, перш ніж класти їх у прилад.
- Одна за одною завантажте речі в барабан.

Переконайтеся, що в барабан не завантажено надто багато білизни.

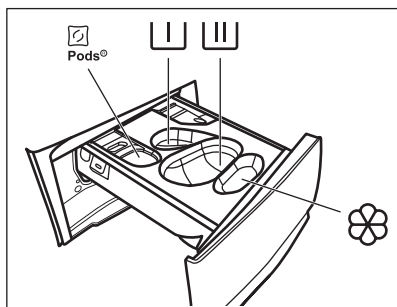
- Щільно закрийте дверцята.



⚠ УВАГА

- Переконайтеся, що білизна не застигла між ущільнювачем і дверцятами. Існує ризик протікання води та пошкодження білизни.
- Прання дуже забрудненого одягу з великими плямами жиру або з використанням ароматизаторів може призвести до пошкодження гумових деталей приладу.

11.3 Додавання мийного засобу і добавок



 - Відділення для капсул мийного засобу (макс. 2 капсули). У разі використання мийного засобу у формі таблеток переконайтеся, що ввімкнено опцію Pods®.

 - Відділення для фази попереднього прання та програми замочування (тільки порошковий мийний засіб).

 - Відділення для фази прання (тільки порошковий мийний засіб).



У разі використання цього відділення переконайтеся, що опцію Pods® вимкнено.



За умов використання рідкого мийного засобу не забудьте вставити контейнер для рідкого мийного засобу



- Відділення для пом'якшувача тканин та інших рідких засобів (кондиціонер для тканин, крохмаль).

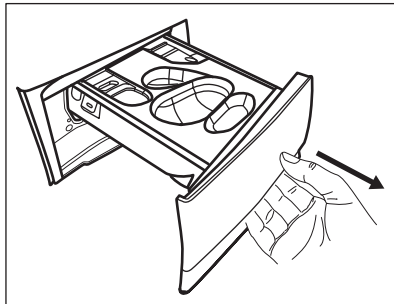
MAX - Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці мийних засобів. Ми рекомендуємо не перевищувати максимально зазначений рівень (**MAX**). Ця кількість гарантує найкращий результат прання.



Після закінчення циклу прання за необхідності видаліть залишки мийного засобу з дозатора для мийних засобів.

Виконайте наведені нижче дії

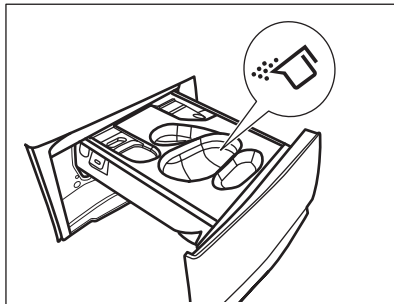
1. Відкрийте дозатор мийного засобу.



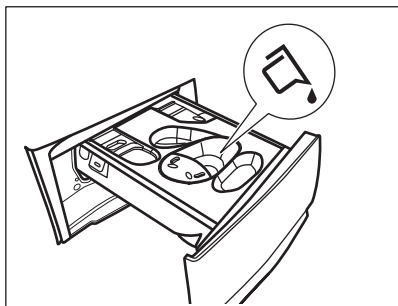
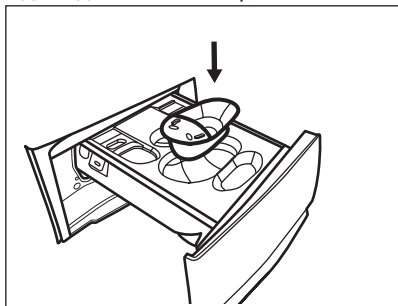
2. Якщо вибрано фазу попереднього прання, додайте порошковий мийний засіб у відділення .

3. Для основного прання оберіть відповідне відділення залежно від типу мийного засобу:

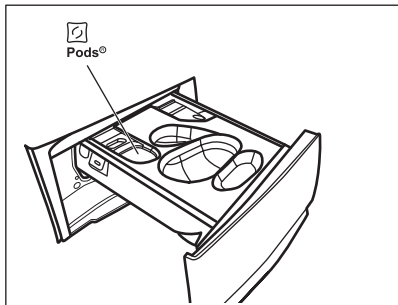
а) Засипте **порошковий мийний засіб** у відділення .



б) Налийте **рідкий миючий засіб** у те саме відділення після вставлення відповідного контейнера .



с) Покладіть **таблетки** до відділення . Переконайтеся, що опцію Pods® активовано.



4. Налийте пом'якшувач для тканин до відділення .
5. Закрийте дозатор мийного засобу.

11.4 Встановлення програми

1. Поверніть перемикач програм, щоб обрати бажану програму прання. Засвітіться відповідний індикатор програми.

Есо 40-60 - запропонована за промовчанням програма при увімкненні приладу, до якої відноситься інформація на ярлику енергоефективності.

Миготить індикатор кнопки Старт/Пауза . На дисплеї відображається орієнтовна тривалість програми, максимальне заявлене завантаження для встановленої програми (лише протягом кількох секунд), температура за промовчанням, швидкість віджимання за промовчанням й індикатори фази прання (за наявності).

2. Щоб змінити температуру та/або швидкість віджимання, торкніться відповідних кнопок.
3. За бажанням встановіть одну або декілька опцій, торкнувшись відповідних кнопок. На дисплеї засвітіться відповідні індикатори, а задана інформація відповідно зміниться.



Якщо вибір **неможливий**, пролунає звуковий сигнал.

11.5 Запуск програми

Торкніться кнопки Старт/Пауза , щоб розпочати виконання програми. Відповідний індикатор припиняє блимати та залишається ввімкненим. Програма запускається, дверцята заблоковано. На дисплеї відображається індикатор .



Протягом короткого часу, поки прилад наповнюється водою, може працювати зливний насос.

11.6 Відкладений запуск програми

1. Торкніться кнопки Відклад. Старт декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск. На дисплеї індикатор показує .
2. Торкніться кнопки Старт/Пауза . Дверцята приладу блокуються і починається зворотний відлік часу до

відкладеного пуску. На дисплеї

відображається індикатор .

Після закінчення зворотного відліку програма запуститься автоматично.

Скасування відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб скасувати відкладений пуск, виконайте наступні дії.

1. Торкніться кнопки **Старт/Пауза** , щоб перевести прилад у режим паузи. Блимає відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки **Відклад.** Старт декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться , а індикатор  не згасне.
3. Торкніться кнопки **Старт/Пауза**  знову, щоб запустити програму негайно.

Зміна відкладеного пуску після початку зворотного відліку

Щоб змінити відкладений пуск, виконайте наступні дії:

1. Торкніться кнопки **Старт/Пауза** , щоб перевести прилад у режим паузи. Блимає відповідний індикатор.
2. Торкніться кнопки **Відклад.** Старт декілька разів, доки на дисплеї не відобразиться час, на який ви хочете відкласти запуск.
3. Торкніться кнопки **Старт/Пауза**  знову, щоб розпочати новий зворотний відлік.

11.7 Визначення обсягу завантаження за технологією SensiCare System



Тривалість програми, яка відображається на дисплеї, стосується **середнього/великого завантаження**.

Після торкання кнопки **Старт/Пауза**  індикатор максимально заявленого завантаження згасає, а SensiCare System

починає визначення завантаження білизни:

1. Прилад визначає завантаження у перші 30 секунд. У програмах, для яких доступна функція Регулювання часу, під час цієї фази смужки Регулювання часу , розташовані під цифрами часу, відтворюють просту анімацію. Барабан незабаром починає обертатися.
2. Тривалість програми може бути відповідно скоригована у бік збільшення або зменшення. Ще через 30 секунд прилад починає заповнюватися водою.

Після визначення обсягу завантаження у **випадку перевантаження барабану** на дисплеї мигтить індикатор **MAX**:

У цьому випадку протягом 30 секунд можна поставити прилад на паузу та вийняти зайві речі.

Після того, як ви вилучите зайві речі, торкніться кнопки **Старт/Пауза** , щоб знову запустити програму. Фазу SensiCare можна повторювати до трьох разів (див. пункт 1).

Важливо! Якщо кількість завантаженої білизни не буде зменшено, програма прання розпочнеться, незважаючи на перевантаження. У цьому випадку неможливо гарантувати найкращі результати прання.



Приблизно через 20 хвилин після початку програми тривалість програми може бути знову скорегована залежно від водопоглинаючих властивостей тканин.



Визначення завантаження за технологією SensiCare здійснюється лише для програм повного циклу прання і якщо тривалість програми не була скорочена шляхом натиснення кнопки Регулювання часу.



Піктограма SensiCare System не відображається для всіх програм, наприклад, для Вовна/Шовк, Полоскання та програм з короткими циклами.

11.8 Переривання програми та зміна опцій

Коли програма виконується, можна змінити лише деякі опції:

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза . Блимає відповідний індикатор.
2. Змініть опції. Інформація на дисплеї змінюється відповідно.
3. Знову торкніться кнопки Старт/Пауза .

Програма прання продовжується.

11.9 Скасування активної програми

1. Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. , щоб скасувати програму та вимкнути прилад.
2. Знову натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. , щоб увімкнути прилад.

Тепер можна встановити нову програму прання.



Якщо фаза SensiCare уже виконана, і прилад почав заповнюватися водою, нова програма починається **без повторення фази SensiCare**. Вода і миючий засіб не зливаються з метою уникнення марних витрат. На дисплеї відображається максимальна тривалість програми, яка оновлюється приблизно через 20 хвилин після початку нової програми.

Існує також альтернативний спосіб скасування:

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза .
2. Поверніть перемикач у положення «Скинути» • .
3. Зачекайте 1 секунду. На дисплеї відображається --- .

Тепер можна встановити нову програму прання.

11.10 Відкриття дверцят — додавання речей

Якщо значок  увімкнено, дверцята завжди можна відчинити.

Під час виконання програми або відкладеного запуску дверцята приладу заблоковані. На дисплеї відображається індикатор .



Якщо температура та рівень води в барабані занадто високі та (або) барабан досі обертається, відчиняти дверцята не можна.

Щоб додати або дістати речі:

1. Торкніться кнопки Старт/Пауза . На дисплеї згасне відповідний індикатор замка дверцят.
2. Відчиніть дверцята приладу. У разі необхідності додайте або вийміть речі. Зачиніть дверцята й торкніться кнопки Старт/Пауза .

Виконання програми або відкладеного запуску продовжиться.

11.11 Завершення виконання програми

Після завершення програми прилад автоматично зупиняється. Лунають звукові сигнали (якщо вони активовані). На дисплеї відображається .

Індикатор кнопки Старт/Пауза  згасає.

Дверцята розблоковуються, і індикатор  згасає.

1. Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. , щоби вимкнути прилад. Через п'ять хвилин після завершення програми функція енергозбереження автоматично вимикає прилад.



При повторному ввімкненні приладу на дисплеї відображається кінець попередньої програми. Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл.

2. Вийміть білизну з приладу.
3. Переконайтеся в тому, що барабан порожній.
4. Залиште дверцята та дозатор миючого засобу дещо відкритими, щоб запобігти появі плісняви й неприємних запахів.

11.12 Зливання води після завершення циклу

Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в баку після останнього полоскання, програма завершилася, але:

- У зоні часу відображається , а на дисплеї — блокування дверцят .
 - Індикатор кнопки Старт/Пауза  починає мигітати.
 - Барабан обертається з рівномірними інтервалами для того, щоб запобігти появі складок на білизні.
 - Дверцята залишаються заблокованими.
 - Щоб відчинити дверцята, треба злити воду:
1. За необхідності торкніться кнопки Віджим, щоб зменшити швидкість віджимання, запропоновану приладом.
 2. Натисніть кнопку Старт/Пауза : прилад зливає воду та здійснює віджимання.

Індикатор опції «Полоскання без зливу»  або  зникає.



Якщо встановлено Тихо  і швидкість віджимання не змінено, при натисненні кнопки Старт/Пауза  прилад лише зливає воду.

3. Після завершення програми та вимкнення індикатора блокування дверцят  можна відкрити дверцята.
4. Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. та утримуйте декілька секунд, щоб вимкнути прилад.

11.13 Функція Stand-by (режим очікування)

Функція «Режим очікування» автоматично вимикає прилад для зниження споживання електроенергії у наступних випадках.

- Ви не користуєтеся приладом протягом 5 хвилин, коли не виконується жодна програма.
Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. , щоб знову ввімкнути прилад.
 - Через 5 хвилин після завершення програми прання.
Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн., щоб знову ввімкнути прилад.
На дисплеї відображається повідомлення про завершення останньої програми.
Поверніть перемикач програм, щоб встановити новий цикл.
- Перемикач встановлено у положення «Скидання» , прилад автоматично вимикається через 30 секунд.



Якщо обрано програму або функцію, після завершення якої вода залишається в барабані, функція «Режим очікування» **не вимикає** прилад, щоб нагадати вам про необхідність зливу води.

12. ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

12.1 Графік періодичного очищення

Періодичне чищення допомагає подовжити термін служби вашого приладу.

Після кожного циклу залишайте дверцята та дозатор мийного засобу злегка відкритими, щоб забезпечити циркуляцію повітря та усунути вологу всередині приладу.

Якщо прилад не використовується протягом тривалого часу, перекрийте водопровідний кран і витягніть вилку з розетки.

Орієнтовний графік періодичного очищення:

Видалення накипу	Двічі на рік
Профілактичне прання	Один раз на місяць
Очищення ущільнювача дверцят	Кожні два місяці
Очищення барабана	Кожні два місяці
Очищення дозатора мийного засобу	Кожні два місяці
Очищення фільтра зливного насосу	Двічі на рік
Очищення впускного шлангу та фільтра клапана	Двічі на рік

12.2 Видалення сторонніх предметів



Перед запуском циклу спорожніть кишені та зав'яжіть всі незакріплені елементи.

Видаліть сторонні предмети (наприклад, металеві скріпки, кнопки, монети тощо), які

можуть бути знайдені в ущільнювачі дверцят, фільтрах і барабані. Див. розділи «Ущільнювач дверцят з подвійним утримувачем», «Чищення барабана», «Прочищення зливного насосу» та «Очищення впускного шлангу та фільтра клапана». Будьте обережні з фіранками. Зніміть гачки й покладіть занавіски в мішок для прання або наволочку. За необхідності зверніться до авторизованого сервісного центру.

12.3 Чищення зовнішніх поверхонь

Очищайте прилад лише м'яким милом і теплою водою. Витирайте насухо всі поверхні.

Не використовуйте металеві мочалки або абразивні матеріали.



УВАГА

Не використовуйте спирт, розчинники чи хімічні продукти.



УВАГА

Не очищуйте металеві поверхні мийним засобом, який містить хлор.

12.4 Видалення накипу



Якщо вода у вашому регіоні високої або середньої жорсткості, рекомендується використовувати пом'якшувач води для пральних машин (іноді видаляючи накип).

Регулярно оглядайте барабан на предмет наявності накипу.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

12.5 Профілактичне прання

Часте та тривале використання програм з низькою температурою прання та коротких

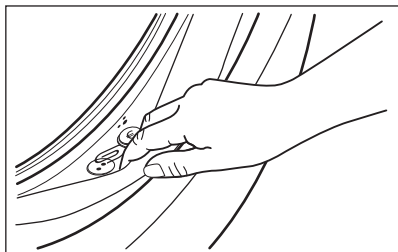
програм може призвести до відкладень пральних засобів, ворсу, росту бактерій та утворення біоплівки всередині барабану і баку, що, в свою чергу, може спричинити неприємний запах та цвіль.

Для усунення таких відкладень та проведення гігієнічного очищення внутрішньої частини приладу мінімум один раз на місяць здійснюйте холосте прання:

1. Вийміть усю білизну з барабану.
2. Запустіть програму прання бавовняних речей із максимальною температурою води та невеликою кількістю прального порошку або, за наявності, запустіть програму Очищення машини.

12.6 Ущільнювач дверцят

Цей прилад розроблено з **системою зливу, що очищується самостійно**. Це дозволяє вимивати волокна, які випадають з одягу, разом з водою. Регулярно оглядайте ущільнювач і за необхідності очищайте його, як описано на схемі нижче. Монети, гудзики, інші дрібні предмети можна дістати наприкінці циклу.



Чистьте його за потреби, використовуючи аміачний миючий засіб, щоб не подряпати поверхню ущільнювача.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

12.7 Очищення барабану

Регулярно оглядайте барабан, щоб запобігати утворенню небажаних відкладень.

На барабані можуть утворитися відкладення іржі через іржавіння

стороннього предмету, який потрапив з білизною під час прання, а також через користування водопровідною водою, що містить залізо

Очистіть барабан спеціальними засобами для нержавіючої сталі.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів. Не чистіть барабан кислотовмісними речовинами проти валпняних відкладень, а також засобами, що містять хлор чи залізо, і металевими мочалками.

Для ретельного очищення:

1. Очистіть барабан спеціальними засобами для нержавіючої сталі.



Завжди дотримуйтесь інструкцій, наведених на упаковці цих засобів.

2. Вийміть усю білизну з барабану.
3. Запустіть коротку програму прання бавовняних речей при високій температурі з порожнім барабаном і невеликою кількістю порошкового мийного засобу або, за наявності, запустіть програму Очищення машини. Якщо прилад можна підключити до мережі Wi-Fi, спеціальну програму Очищення машини можна також завантажити через ДОДАТОК.
4. Додайте вручну невелику кількість порошкового м'яючого засобу або спеціального засобу в порожній барабан, аби вимити будь-які залишки засобів для очищення.

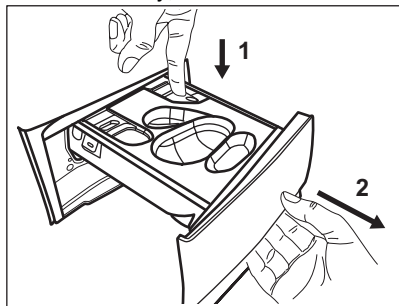


Інколи наприкінці циклу дисплей може показувати символ . Це рекомендація щодо проведення «очищення барабану». Після очищення барабану цей символ зникне.

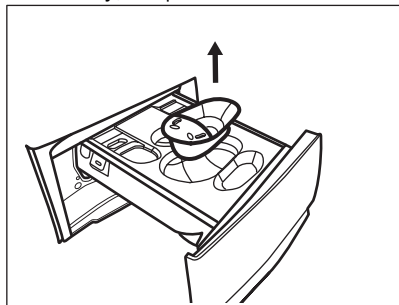
12.8 Очищення дозатора мийного засобу

Щоб запобігти можливим відкладенням присохлого мийного засобу, згорнутого пом'якшувача тканин, а також утворенню цвілі в дозаторі мийного засобу, кожні два місяці виконуйте таку процедуру очищення, як показано на зазначених далі схемах:

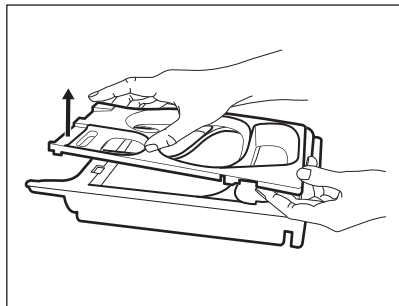
1. Відкрийте дозатор мийного засобу. Натисніть фіксатор униз, як показано на малюнку, і витягніть лоток.



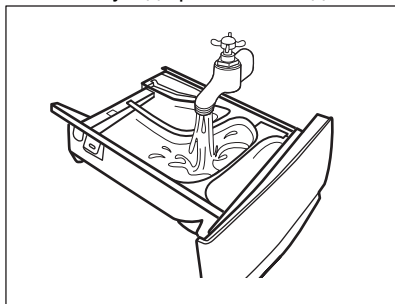
2. Вийміть контейнер для рідкого мийного засобу, якщо він встановлений.



3. Підніміть верхню кришку відділень, щоб зняти її.



4. Промийте дозатор мийного засобу та вставку під проточною водою.

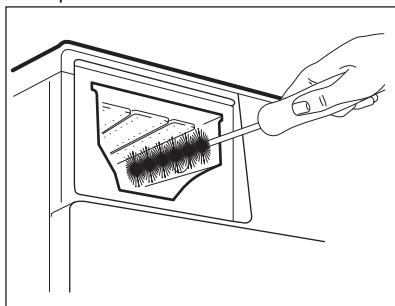


5. Переконайтеся, що всі залишки мийних засобів видалено з верхньої та нижньої частини ніші для лотка. Очистіть нішу за допомогою невеликої щітки.

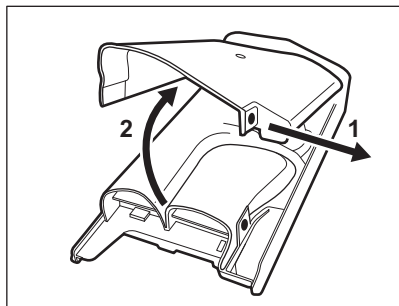
⚠ УВАГА

Не використовуйте гострі предмети або металеві мочалки та губки.

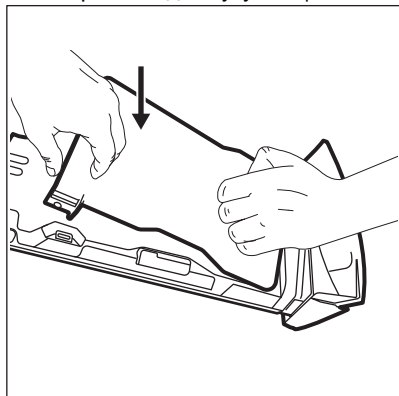
Переконайтеся, що всі залишки мийних засобів видалено з верхньої та нижньої частини ніші для лотка. Очистіть нішу за допомогою невеликої щітки.



6. Переверніть дозатор догори дном і відкрийте нижню кришку, як показано на зображенні: спочатку потягніть бічні виступи назовні, а потім зніміть нижню кришку.

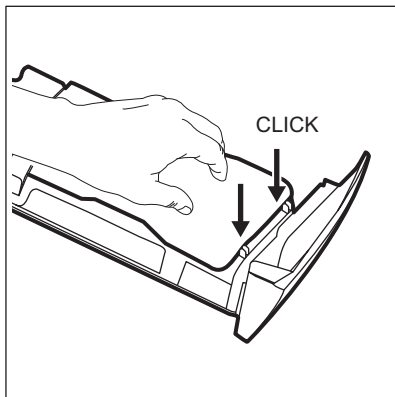


7. Переконайтеся, що всі залишки миючих засобів видалено з ніші. Користуйтеся лише м'якою ганчіркою.
8. Встановіть нижню кришку на місце, вирівнявши її отвори відповідно до гачків лотка, як показано на малюнку. Закрийте її до звуку клацання.

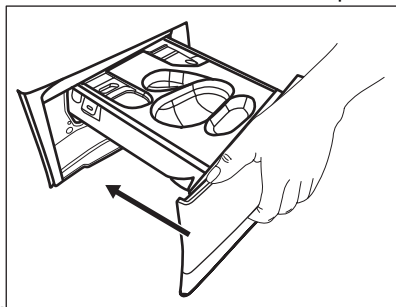


УВАГА

Натисніть на нижню кришку, як показано на малюнку. Переконайтеся в тому, що вона закрита належним чином.



9. Знову зберіть лоток наступним чином:
 - a. Помістіть на місце нижню кришку та притисніть до звуку клацання.
 - b. Помістіть на місце верхню кришку та притисніть до звуку клацання.
 - c. Вставте контейнер для рідкого миючого засобу, якщо потрібно.
10. Вставте диспенсер для миючих засобів на напрямні та підштовхніть, щоб він став на місце. Запустіть програму полоскання без білизни в барабані.



12.9 Очищення фільтра зливного насоса

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Від'єднайте вилку від розетки.



Регулярно перевіряйте зливний насос та тримайте його чистим.

Очистіть фільтр зливного насоса, якщо:

- Прилад не зливає воду.

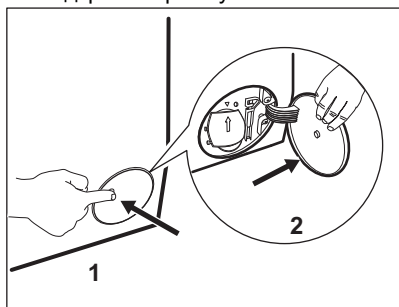
- Барабан не обертається.
- Прилад видає незвичайний шум через блокування зливного насоса.
- На дисплеї відображається код аварійного сигналу **E20**.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

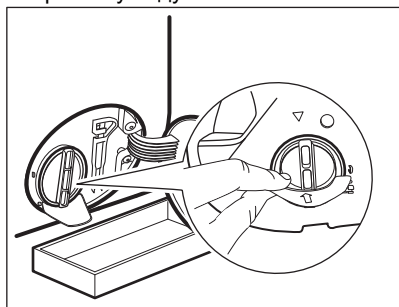
- Не знімайте фільтр під час роботи приладу.
- Не очищуйте зливний насос, якщо вода у приладі гаряча. Зачекайте, доки вода охолоне

Виконайте дії, описані в наступних схемах, щоб очистити фільтр насоса:

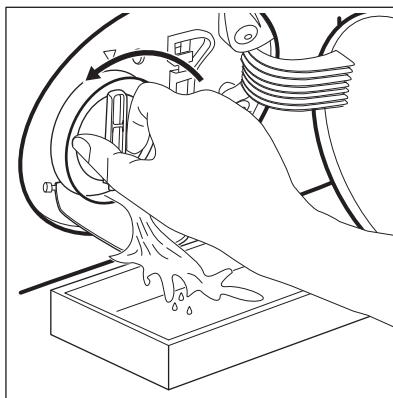
1. Відкрийте кришку насоса.



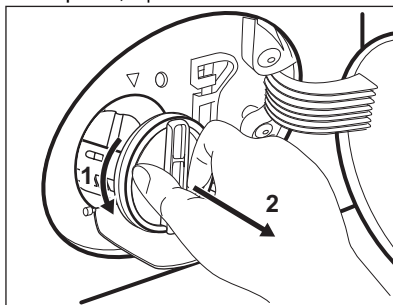
2. Поставте миску чи іншу ємність під отвором зливного насоса для збирання води, що витікає.
3. Відкрийте жолоб у напрямку донизу. Під час витягання фільтра завжди тримайте поруч ганчірку, щоб витерти розливу воду.



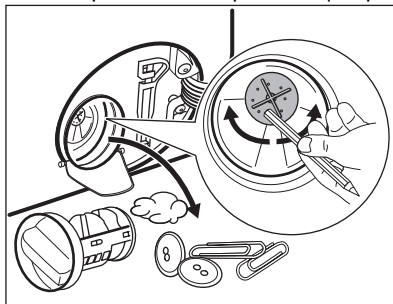
4. Поверніть фільтр проти годинникової стрілки на 180 градусів, щоб відкрити його, не знімаючи. Зачекайте, доки вода витече.



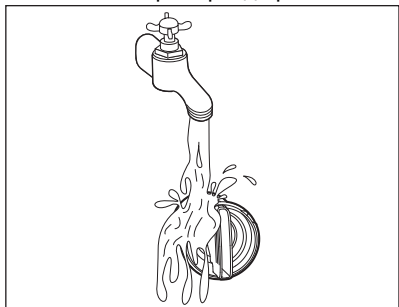
5. Коли миска заповниться водою, поверніть фільтр назад на своє місце і спорожніть посуд.
6. Повторіть кроки 4 і 5 доки вода не перестане витікати.
7. Поверніть фільтр проти годинникової стрілки, щоб зняти його.



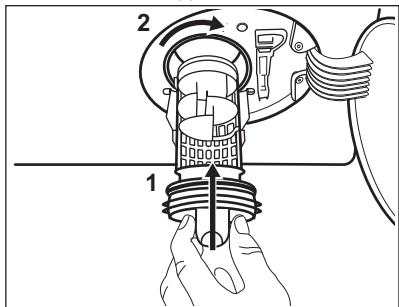
8. У разі необхідності, видаліть ворс та інші об'єкти з ніші фільтра.
9. Переконайтеся, що лопатка насоса обертається. Якщо вона не обертається, зверніться в авторизований сервісний центр.



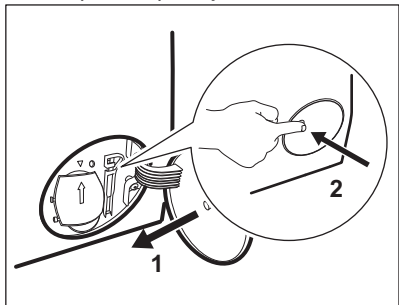
10. Очистьте фільтр під проточною водою.



11. Встановіть фільтр на місце у спеціальні напрямні, повертаючи його за годинниковою стрілкою. Подбайте про те, щоб фільтр був правильно закручений. Це потрібно, щоб запобігти витіканню води.



12. Закрийте кришку насоса.



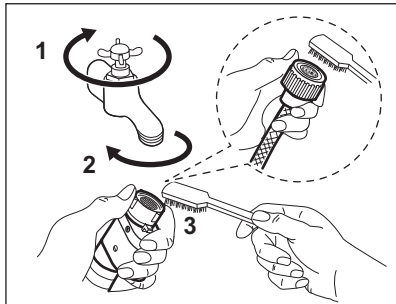
Якщо ви зливаєте воду в екстреному порядку, потрібно знову ввімкнути систему зливання:

- a. Додайте 2 літри води у відділення для основного прання дозатора миючого засобу.
- b. Запустіть програму, щоб злити воду.

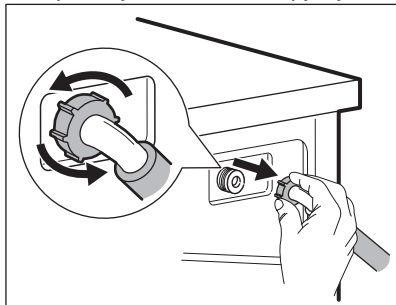
12.10 Очищення впускного шланга та фільтра клапана

Рекомендується два рази на рік очищувати фільтри впускного шлангу та клапана для видалення відкладень, що накопичуються з часом. Виконайте дії, описані в наступних схемах, щоб очистити фільтри:

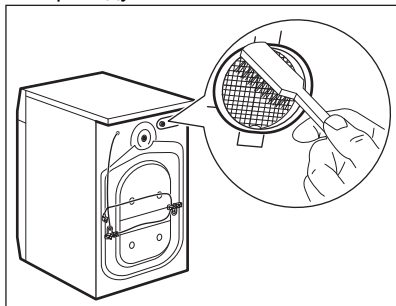
1. Від'єднайте шланг подачі води від крану та очистіть фільтр.



2. Від'єднайте шланг подачі води від приладу, послабивши круглу гайку.

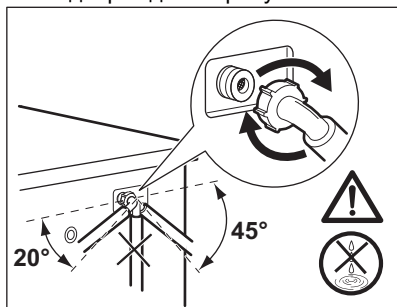


3. За допомогою зубної щітки очистіть фільтр клапана у задній частині приладу.



4. Приєднуючи шланг назад до задньої частини приладу, поверніть його вліво

або вправо (не у вертикальну позицію) в залежності від положення водопровідного крану.



12.11 Екстрене зливання

Якщо прилад не зливає воду, виконайте процедуру, описану в розділі «Чищення зливного насосу». За необхідності почистіть насос.

Якщо ви зливаєте воду в екстремому порядку, потрібно знову ввімкнути систему зливання:

1. Додайте 2 літри води у відділення для основного прання дозатору миючого засобу.
2. Запустіть програму, щоб злити воду.

12.12 Запобіжні заходи проти замерзання

Якщо прилад установлено в місці, де температура може досягати значень близько 0°C або падати нижче, злийте воду, що залишилась у впускному шлангу та зливному насосі.

1. Витягніть вилку з електричної розетки.
2. Закрийте водопровідний кран.
3. Встановіть обидва кінці шлангу подачі води в миску або іншу ємність та зачекайте, доки вода витече зі шлангу.
4. Спорожніть зливний насос. Застосування процедури екстреного зливання.
5. Після того як зливний насос спорожниться, знову вставте шланг подачі води.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Переконайтеся в тому, що температура перевищує 0 °C, перш ніж знову використовувати прилад. Виробник не несе відповідальності за збитки, спричинені низькими температурами.

13. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Див. розділи з інформацією щодо техніки безпеки.

13.1 Коди попереджень і можливі несправності

Прилад не запускається або зупиняється під час роботи. Спершу спробуйте знайти спосіб розв'язання проблеми (див. наведені нижче таблиці).

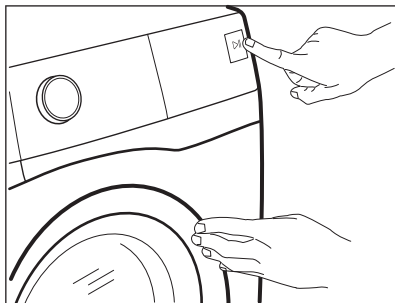
ПОПЕРЕДЖЕННЯ!

Перш ніж виконувати будь-які перевірки, вимкніть прилад.

При виникненні деяких проблем на дисплеї з'являється код попередження, а також може постійно світитися кнопка Старт/Пауза  :



Якщо в прилад завантажено забагато речей, дістаньте деякі речі з барабана та (або) одночасно утримуйте дверцята й натисніть кнопку Старт/Пауза, доки індикатор  не припинить блимати (див. малюнок нижче).



Проблема	Можливе усунення
E 10 Прилад не заповнюється водою належним чином.	• Переконайтеся, що водопровідний кран відкрито. • Переконайтеся в тому, що тиск води не занадто низький. Для цієї інформації зверніться до місцевої служби водопостачання. • Переконайтеся, що водопровідний кран не засмічено. • Переконайтеся, що впускний шланг не має пошкоджень, що його не перегнуто й не перекручено. • Переконайтеся в тому, що шланг подачі води під'єднано правильно. • Переконайтеся в тому, що фільтр впускного шланга та фільтр клапана не засмічені. Див. розділ «Догляд та очищення».
E20 Прилад не зливає воду.	• Переконайтеся, що зливний отвір не засмічено. • Переконайтеся, що зливний шланг не перегнутий і не перекручений. • Переконайтеся в тому, що фільтр зливу не засмічений. За потреби очистіть фільтр. Див. розділ «Догляд та очищення». • Переконайтеся в тому, що зливний шланг приєднано правильно. • Установіть програму зливу, якщо було обрано програму без фази зливу. • Установіть програму зливу, якщо було обрано опцію, після завершення якої вода залишається в баку.
E40 Дверцята приладу відчинено або зачинено неправильно.	• Переконайтеся, що дверцята належним чином зачинено.



Внутрішня помилка. Немає зв'язку між електронними компонентами приладу.

- Програму не було завершено належним чином або прилад зупинився зарано. Вимкніть прилад, а потім увімкніть його знову.
- Якщо код попередження з'являється знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.

Якщо на дисплеї з'являються інші коди помилок, вимкніть та увімкніть прилад. Якщо проблема продовжиться, зверніться до авторизованого сервісного центру.

У разі виникнення інших проблем із приладом зверніться до наведеної нижче таблиці на предмет пошуку можливих шляхів їхнього вирішення.

Проблема	Можливе усунення
Програма не активується.	• Переконайтеся, що вилку під'єднано до розетки електромережі. • Переконайтеся, що дверцята приладу зачинено. • Переконайтеся, що на електроциті немає пошкоджених запобіжників. • Переконайтеся в тому, що кнопку Старт/Пауза  натиснуто. • Якщо вибрано відкладений запуск, скасуйте це налаштування або дочекайтеся завершення зворотного відліку. • Вимкніть функцію захисту від доступу дітей, якщо її увімкнено. • Перевірте положення перемикача на обраній програмі.
Прилад наповнюється водою та відразу її зливає.	• Переконайтеся в тому, що зливний шланг перебуває в правильному положенні. Можливо, шланг розміщено занадто низько. Див. «Інструкції з установлення».
Фаза віджимання не виконується, або цикл прання триває довше, ніж зазвичай.	• Установіть програму віджимання. • Переконайтеся в тому, що фільтр зливу не засмічений. За потреби очистіть фільтр. Див. розділ «Догляд та очищення». • Вручну поправте речі в барабані та повторно запустіть фазу віджимання. Ця проблема може бути спричинена проблемами розбалансування.
Вода на підлозі.	• Переконайтеся в тому, що муфти впускного шланга щільно затягнуті й протікання немає. • Переконайтеся в тому, що впускний і зливний шланги не пошкоджені. • Переконайтеся в тому, що ви використовуєте правильний мийний засіб і належну його кількість.
Дверцята приладу не відчиняються.	• Переконайтеся, що не було обрано програму прання, по закінченні якої вода залишається в барабані. • Переконайтеся, що програма прання завершена. • Установіть програму зливу або віджимання, якщо в барабані залишилася вода. • Переконайтеся, що прилад отримує електроживлення. • Ця проблема може бути спричинена несправністю приладу. Зверніться до авторизованого сервісного центру. Перед тим як відчиняти дверцята, уважно прочитайте розділ «Аварійне відкривання дверцят».

Проблема	Можливе усунення
Прилад видає незвичайний шум та вібрає.	• Переконайтеся, що прилад вирівняно належним чином. Див. «Інструкції з установлення». • Переконайтеся в тому, що пакувальні матеріали та/або транспортувальні болти видалені. Див. «Інструкції з установлення». • Додайте більше білизни в барабан. Можливо, завантаження занадто мале.
Тривалість програми збільшується або зменшується під час виконання програми.	• Функція SensiCare System може регулювати тривалість програми відповідно до типу та обсягу білизни. Див. пункт «Визначення завантаження SensiCare System» у розділі «Щоденне користування».
Незадовільні результати прання.	• Збільште кількість мийного засобу або використовуйте інший мийний засіб. • Перед пранням використовуйте спеціальні засоби для видалення стійких плям. • Переконайтеся в тому, що встановлено правильну температуру. • Зменште завантаження білизни.
Завеликий обсяг піни в барабані під час циклу прання.	• Зменште кількість мийного засобу або кількість таблеток чи одноразових мийних засобів.
Після завершення циклу прання в лотку дозатора мийного засобу є залишки мийного засобу.	• Переконайтеся, що ви використовували дозатор мийного засобу відповідно до вказівок, наведених у цій інструкції з експлуатації. • Обов'язково використовуйте свіжі таблетки або одноразові мийні засоби. Зберігайте їх у коробці та закривайте після використання відповідно до рекомендацій виробника. Прямий вплив навколишнього середовища може змінити їхні характеристики та поведінку у відділенні Pods®, особливо в поєднанні з певними опціями (наприклад, Відклад. Старт).

Після перевірки ввімкніть прилад. Виконання програми продовжується з того моменту, коли його було перервано.

Якщо проблема виникне знову, зверніться до авторизованого сервісного центру.

Дані, необхідні для сервісного центру, указано на табличці з технічними даними.

13.2 Аварійне відчинення дверцят

У випадку перебоїв у постачанні електроенергії або несправності дверцят приладу залишаються заблокованими.

Після відновлення постачання електроенергії виконання програми прання продовжиться. Якщо дверцят залишаються заблокованими через несправність, їх можна відчинити за допомогою функції аварійного розблокування.

Перш ніж відчиняти дверцят, виконайте наведені нижче дії.

УВАГА

Небезпека отримання опіку!
Переконайтеся, що температура води не висока, а білизна не гаряча. За потреби зачекайте, доки вода й білизна не охолонуть.

УВАГА

Ризик травмування! Переконайтеся, що барабан не обертається. За потреби зачекайте, доки барабан не зупиниться.

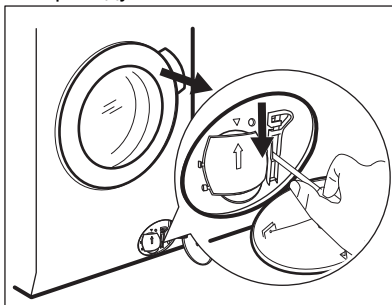
i

Переконайтеся, що рівень води в барабані не завищий. За потреби перейдіть до процедури аварійного зливання (див. розділ «Аварійне зливання» в главі «Догляд та очищення»).

Щоб відчинити дверцята, виконайте наведені нижче дії.

1. Натисніть кнопку Увімкн./Вимкн. , щоб вимкнути прилад.
2. Від'єднайте вилку від розетки.
3. Відкрийте відкидну кришку фільтра.

4. Потягніть гачок аварійного розблокування вниз один раз. Потягніть його вниз ще раз, утримуйте його й одночасно відчиніть дверцята приладу.



5. Вийміть білизну, а потім закрийте дверцята приладу.
6. Закрийте відкидну кришку фільтра.

14. ПОКАЗНИКИ СПОЖИВАННЯ

14.1 Коментар

i

QR-код на етикетці з даними енергоефективності, що постачається з приладом, містить посилання на інформацію про продуктивність приладу в базі даних EU EPREL. Зберігайте етикетку з даними енергоефективності для довідки разом з інструкцією з експлуатації та всіма іншими документами, що надаються з цим приладом.

Аналогічну інформацію також можна знайти в базі даних EPREL за посиланням <https://eprel.ec.europa.eu> і назвою моделі та номером виробу, зазначеними на таблиці з технічними даними приладу.

i

Параметри й тривалість виконання програми можуть відрізнятись залежно від умов експлуатації (наприклад, температури в приміщенні, температури та тиску води, обсягу завантаження та типу білизни, напруги в мережі) і вибраних налаштувань програми (відмінних від стандартних).

14.2 Відповідно до технічного регламенту Комісії ЄС 2019/2023 та постанови України 834/2023

Програма Есо 40-60	кг	кВт-год	л	гг:хх	% 1)	°C	об/хв ²⁾
Повне завантаження	9.0	0.820	55.0	03:40	53.00	35.0	1351
Половинне завантаження	4.5	0.540	45.0	02:35	53.00	33.0	1351
Четвертинне завантаження	2.5	0.185	38.0	02:30	54.00	23.0	1351

- 1) Залишкова вологість наприкінці фази віджимання. Чим вища швидкість віджимання, тим більший шум і нижчий рівень залишкової вологості.
- 2) Максимальна швидкість віджимання.

Споживання енергії в різних режимах

Вимкнено (Вт)	Режим очікування (Вт)	Відкладений пуск (Вт)
0.50	0.50	4.00

Час до переходу у вимкнений стан / режим очікування — максимум 15 хвилин.

14.3 Загальні програми



Ці значення є лише орієнтовними.

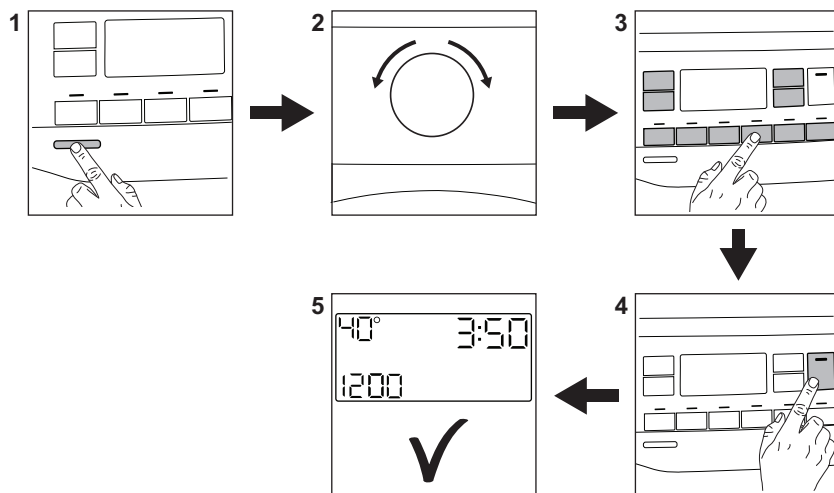
Програма	кг	кВт-год	л	гг:хх	% 1)	°C	об/хв ²⁾
Бавовна ³⁾ 90 °C	9.0	2.700	90.0	04:05	52.00	85.0	1400
Бавовна 60 °C	9.0	1.600	85.0	03:50	52.00	55.0	1400
Бавовна ⁴⁾ 20 °C	9.0	0.350	85.0	03:00	52.00	20.0	1400
Синтетика 40 °C	4.0	0.800	55.0	02:15	35.00	40.0	1200
Тонкі тканини ⁵⁾ 30 °C	2.0	0.400	60.0	01:05	35.00	30.0	1200

Програма	кг	кВт-год	л	гг:хх	% 1)	°C	об/хв ²)
Вовна 30 °C	1.5	0.300	65.0	01:05	30.00	30.0	1200

- 1) Залишкова вологість наприкінці фази віджимання. Чим вища швидкість віджимання, тим більший шум і нижчий рівень залишкової вологості.
- 2) Орієнтовний індикатор швидкості віджимання.
- 3) Підходить для прання сильно забруднених текстильних виробів.
- 4) Підходить для прання речей із бавовняних, синтетичних і змішаних тканин із низьким ступенем забруднення.
- 5) Також використовується як швидкий цикл прання для одягу з низьким ступенем забруднення.

15. ЕКСПРЕС-ДОВІДНИК

15.1 Щоденне використання



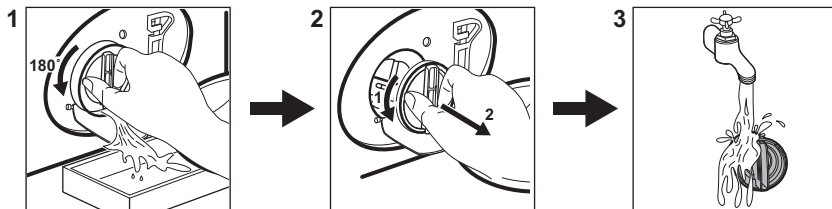
- Вставте вилку в розетку.
- Відкрийте водопровідний кран.
- Натисніть кнопку **Увімкн./Вимкн.**, щоб увімкнути прилад (1).
- Поверніть перемикач програм на бажану програму (2).
- Встановіть бажані опції за допомогою відповідних сенсорних кнопок (3).
- Одна за одною завантажте речі в барабан, не перевищуючи рекомендованого максимального завантаження. Закрийте дверцята і

- переконайтеся, що білизна не защемила між ущільнювачем і дверцятами.
- Додайте миючий засіб та інші засоби для білизни у відповідне відділення дозатора миючих засобів. Якщо ви використовуєте таблетки, активуйте опцію Pods®
- Щоб розпочати програму, торкніться кнопки **Старт/Пауза** (4).
- Прилад починає роботу.

- Після закінчення програми вийміть білизну.

- Натисніть кнопку **Увімкн./Вимкн.** , щоб вимкнути прилад.

15.2 Очищення фільтра зливного насосу



Регулярно очищуйте фільтр і, особливо, якщо на дисплеї з'являється код попередження **E20**.

15.3 Програми

Програми	Завантаження	Опис виробу
QuickCare 69min	5.0 кг	Вироби з бавовни та синтетики. Ця програма забезпечує високі результати прання за короткий час.
Бавовна	9.0 кг	Білі та кольорові бавовняні речі. Ідеально підходить для середнього та сильного ступеня забруднення.
Синтетика	4.0 кг	Вироби з синтетичних або змішаних тканин.
Тонкі тканини	2.0 кг	Вироби з делікатних тканин, наприклад акрилу, віскози чи поліестеру.
 Вовна/Шовк	1.5 кг	Вироби з вовни, призначені для прання в пральних машинах, а також вироби з вовни та делікатних тканин, придатні для ручного прання.
Швидко 20хв	3.0 кг	Вироби з бавовни та синтетики з незначним забрудненням, або які вдягали один раз.
 Освіжити паром	1.0 кг	Вироби з бавовни та синтетичних тканин, на яких потрібно розправити складки.
Віджим/Злив	9.0 кг	Для віджимання білизни та зливання води з барабана. Усі типи тканин, крім виробів із вовни й делікатних тканин.
Полоскання	9.0 кг	Усі типи тканин, крім виробів із вовни й дуже делікатних тканин. Програма для полоскання і віджимання.
Спорт	4.0 кг	Спортивний одяг, синтетичні тканини , такі як поліестер, суміші поліестеру/еластану, поліамід. Підходить для видалення поту та забруднення від тіла зі спортивного одягу.

Програми	Завантаження	Опис виробу
Пухові ковдри	3.0 кг	Синтетичні або пір'яні та пухові ковдри, одяг з підкладкою, стьобані ковдри.
 Куртки	2.0 кг ¹⁾ 1.0 кг ²⁾	Сучасний верхній спортивний одяг.
 Дезинфекція	9.0 кг	Білі бавовняні речі. Ця програма видаляє понад 99,99 % бактерій і вірусів. ³⁾ Вона також забезпечує належне зменшення кількості алергенів.
Есо 40–60	9.0 кг	Цикл низького енергоспоживання для бавовняних речей. Зменшує температуру та подовжує час для досягнення гарних результатів прання.

1) Програма прання.

2) Програма прання та етап відновлення водонепроникних властивостей.

3) Перевірено на Staphylococcus aureus, Enterococcus faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa та MS2 Bacteriophage у зовнішньому дослідженні, проведеному Swisstest Testmaterialien AG у 2021 році (Звіт про дослідження № 202120117).

Завантаження приладу до **максимальної місткості, зазначеної для кожної**

програми, допомагає знизити споживання енергії та води.

Відповідні миючі засоби для програм прання

Програма	Універсальний пральний порошок ¹⁾	Універсальний рідкий мийний засіб	Рідкий мийний засіб для кольорової білизни	Делікатні ви- роби з вовни	Спеціальний
QuickCare 69min	--	▲	▲	--	--
Бавовна	▲	▲	▲	--	--
Синтетика	▲	▲	▲	--	--
Тонкі тканини	--	--	--	▲	▲
Вовна/Шовк	--	--	--	▲	▲
Швидко 20хв	--	▲	▲	--	--
Спорт	--	▲	▲	--	▲
Пухові ковдри	--	--	--	▲	▲
Куртки	--	--	--	▲	▲
Дезинфекція	▲	▲	--	--	▲
Есо 40-60	▲	▲	▲	--	--

1) За температури, що перевищує 60 °C, рекомендується використовувати пральний порошок.

▲ = Рекомендовано

-- = Не рекомендовано

15.4 Тип та кількість миючого засобу.

- Застосовуйте лише миючі засоби та речовини, призначені для використання у пральних машинах. По-перше, дотримуйтеся наступних основних правил:
 - порошкові мийні засоби (також таблетки та однодозові мийні засоби) для всіх типів тканин, за винятком делікатних. Віддавайте перевагу порошковим миючим засобам, які містять відбілювач, для білої білизни та гігієнічної обробки,
 - рідкі засоби для миття (також однодозові засоби для миття), бажано для низькотемпературних програм прання (макс. 60°C) для всіх типів волокон або спеціально лише для вовни.
- Не змішуйте різні типи мийних засобів.
- Використовуйте меншу кількість мийного засобу, якщо:
 - ви перете невелику кількість білизни;
 - білизна злегка забруднена;
 - під час прання утворюється велика кількість піни.

Недостатня кількість миючого засобу може призвести до:

- незадовільних результатів прання,
- посіріння білизни,
- жирності одягу,
- цвілі у приладі.

Надмірна кількість миючого засобу може призвести до:

- піноутворення,
- зниження ефективності прання,
- недостатнього полоскання,
- більшого впливу на навколишнє середовище.

15.5 Графік періодичного очищення

Періодичне чищення допомагає подовжити термін служби вашого приладу.

Після кожного циклу залишайте дверцята та дозатор мийного засобу злегка відкритими, щоб забезпечити циркуляцію

повітря та усунути вологу всередині приладу.

Якщо прилад не використовується протягом тривалого часу, перекрийте водопровідний кран і витягніть вилку з розетки.

Орієнтовний графік періодичного очищення:

Видалення накипу	Двічі на рік
Профілактичне прання	Один раз на місяць
Очищення ущільнювача дверцят	Кожні два місяці
Очищення барабана	Кожні два місяці
Очищення дозатора миючого засобу	Кожні два місяці
Очищення фільтру зливного насосу	Двічі на рік
Очищення впускного шлангу та фільтра клапана	Двічі на рік

Регулярно оглядайте барабан на предмет наявності накипу. Ми рекомендуємо час від часу виконувати цикл прання з порожнім барабаном із засобом для видалення накипу.

Видалення сторонніх предметів

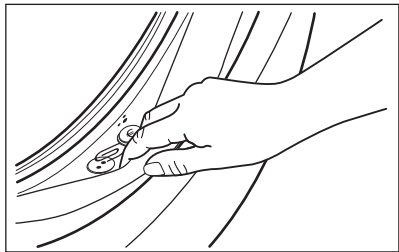


Перед запуском циклу спорожніть кишені та зав'яжіть всі незакріплені елементи.

Видаліть сторонні предмети (наприклад, металеві скріпки, кнопки, монети тощо), які можуть бути знайдені в ущільнювачі дверцят, фільтрах і барабані. За необхідності зверніться до авторизованого сервісного центру.

Ущільнювач дверцят

Цей прилад розроблено з системою зливу, що очищується самостійно. Це дозволяє вимивати волокна, які випадають з одягу, разом з водою. Регулярно оглядайте ущільнювач і за необхідності очищайте його, як описано на схемі нижче. Монети, гудзики, інші дрібні предмети можна дістати наприкінці циклу.



Чистьте його за потреби, використовуючи аміачний миючий засіб, щоб не подрпати поверхню ущільнювача.

У разі необхідності, видаліть ворс та інші об'єкти з ніші фільтру.

16. ОХОРОНА ДОВКІЛЛЯ

Здавайте на повторну переробку матеріали, позначені відповідним символом . Викидайте упаковку у відповідні контейнери для вторинної сировини. Допоможіть захистити навколишнє середовище та здоров'я інших людей і забезпечити вторинну переробку електричних і електронних приладів. Не

викидайте прилади, позначені відповідним символом , разом з іншим домашнім сміттям. Поверніть продукт до заводу із вторинної переробки у вашій місцевості або зверніться до місцевих муніципальних органів влади.



